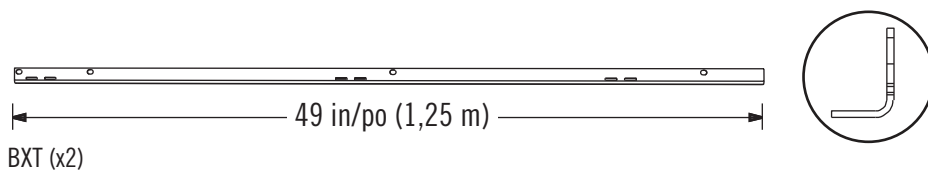
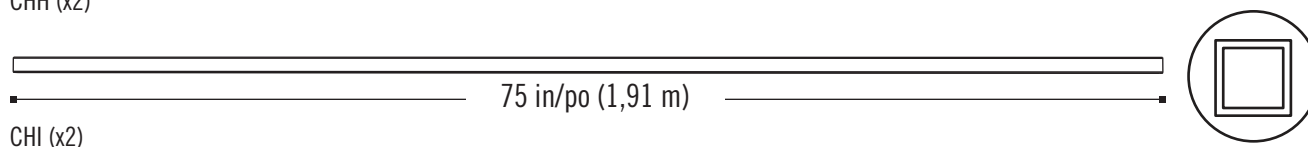
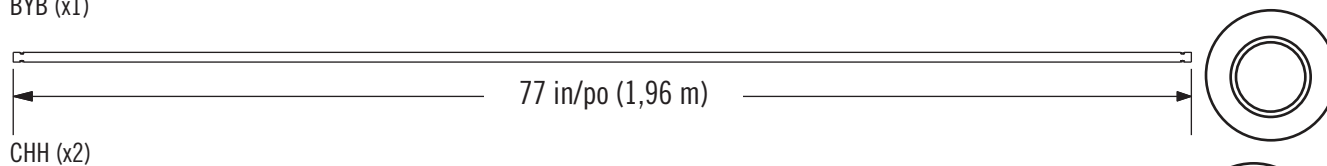
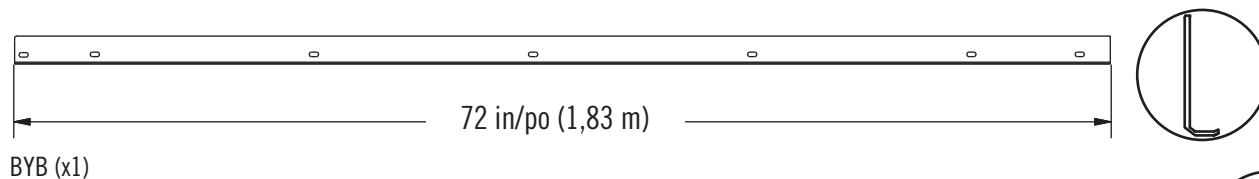
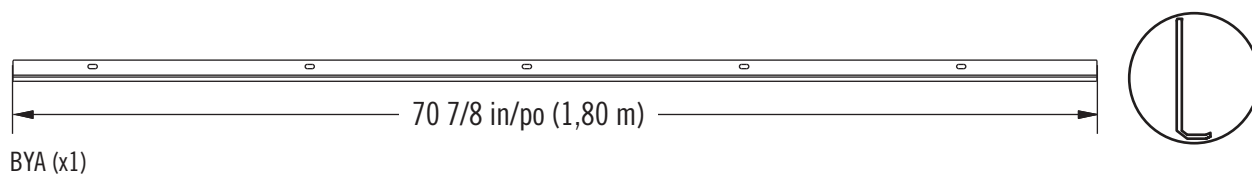
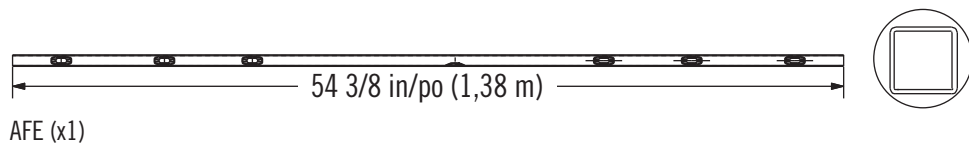
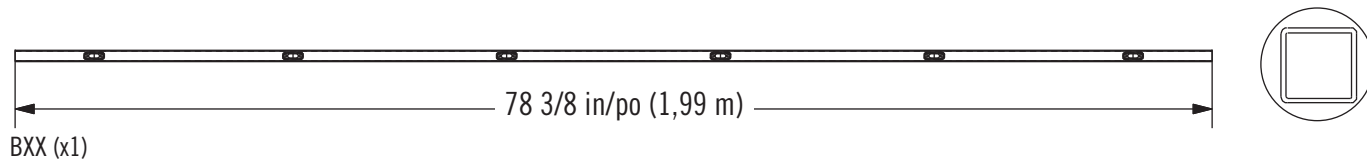
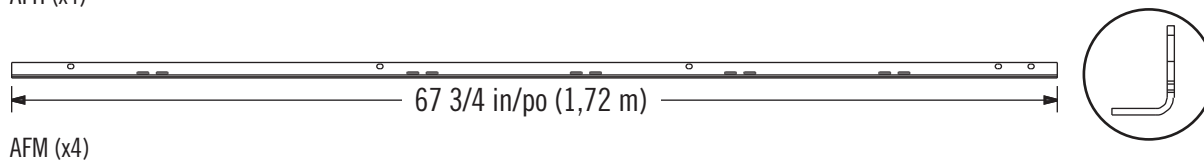
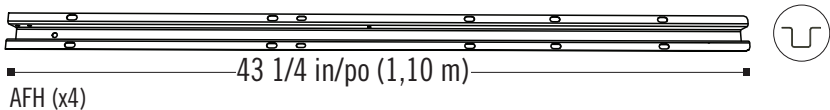
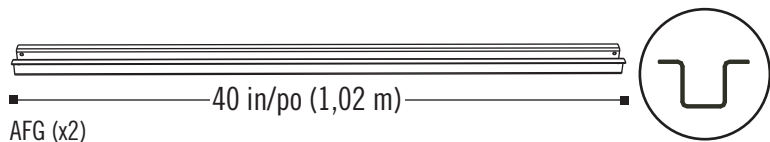




PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

CONTENTS METAL KIT / CONTENU DU KIT DE PIÈCES EN MÉTAL / CONTENIDO DEL KIT DE PIEZAS DE METAL



Remove This Section for Quick Reference / Enlever cette section pour référence rapide / Retirar esta sección para referencia rápida



Remove This Section for Quick Reference / Enlever cette section pour référence rapide / Retirar esta sección para referencia rápida

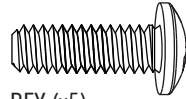
*THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK
CETTE LPAGE A ÉTÉ INTENTIONNELLEMENT LAISSÉE EN BLANC
ESTA PÁGINA SE HA DEJADO EN BLANCO INTENCIONADAMENTE*

► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

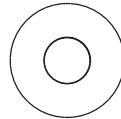
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



7/16 in/po
(≈11 mm)



BFY (x5)



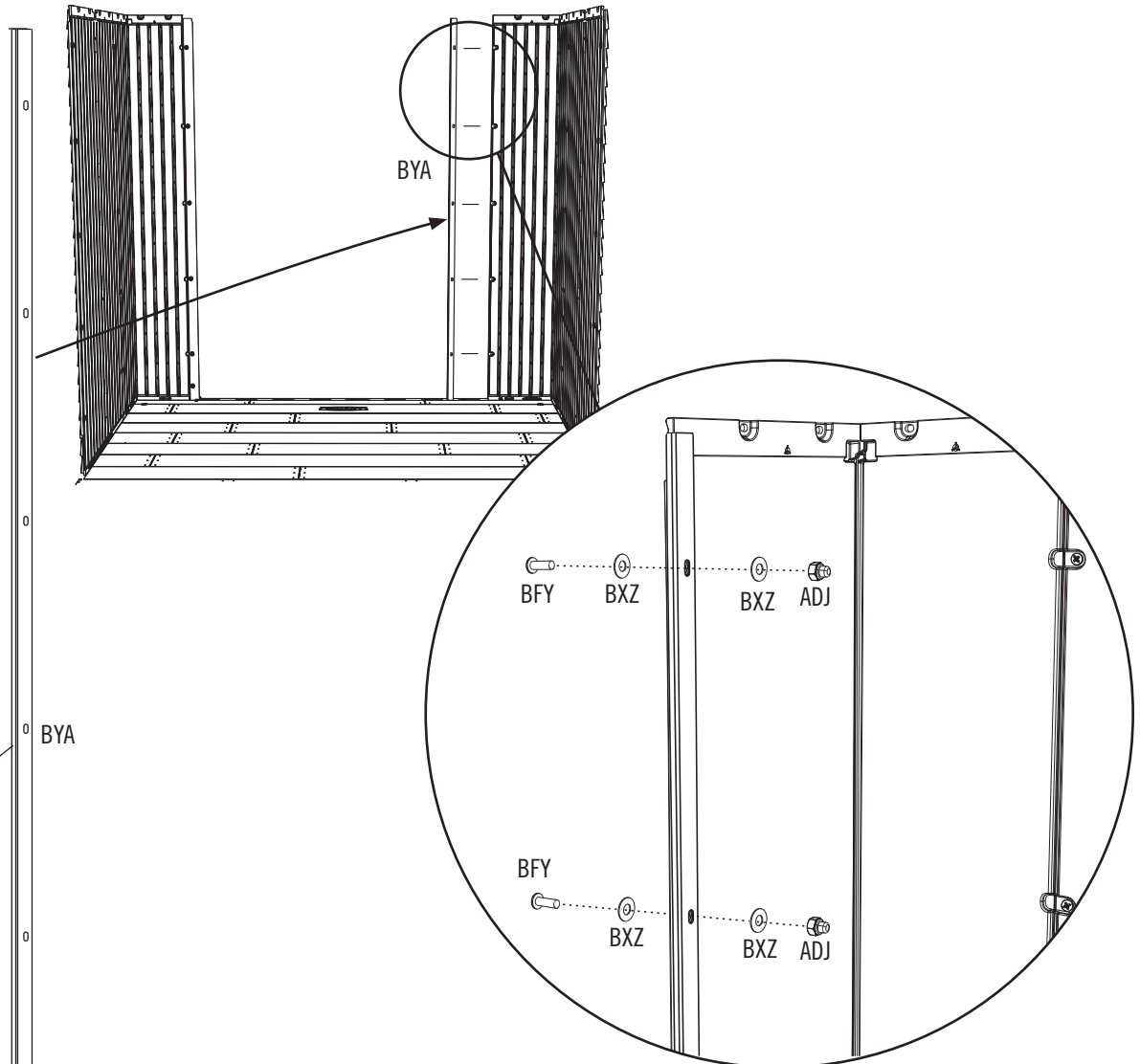
BXZ (x10)



ADJ (x5)

9.2

- Place the **Left Door Jamb (BYA)** onto the edge of the left, front Corner Wall Panel. The Curved edge curves toward the outside of the shed. Align the holes in the Jamb with those in the Corner Wall Panel. Secure the Jamb to the Panel using the hardware included.
- Mettez le **montant gauche (BYA)** sur le bord du panneau angulaire gauche avant. Le bord recourbé du montant courbe vers l'extérieur de l'abri. Alignez les trous dans le montant avec ceux du panneau angulaire. Attachez bien le montant au panneau à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Coloque la **jamba izquierda (BYA)** en el borde del panel angular izquierdo delantero. El borde curvado va hacia el exterior de la caseta. Alinee los agujeros en la jamba con ellos en panel angular. Sujete la jamba al panel usando el herraje incluido.



- Curved edge
- Bord courbé
- Borde curvo

► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AHP (x2)

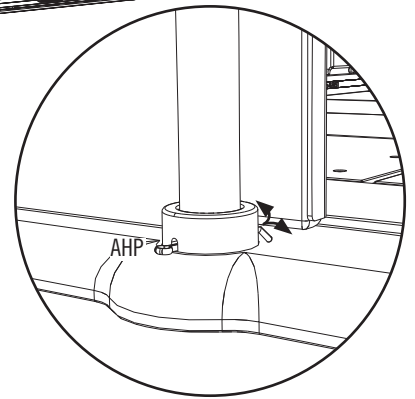
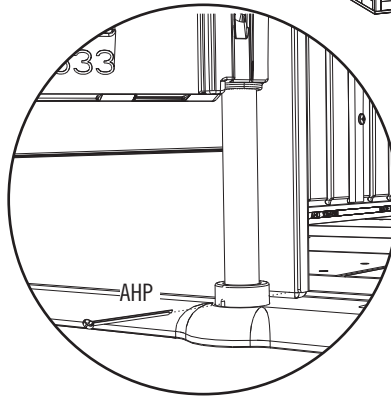
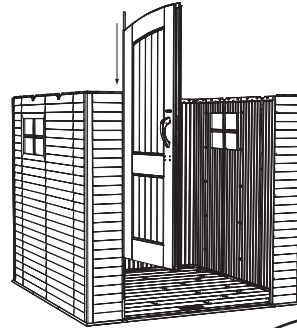
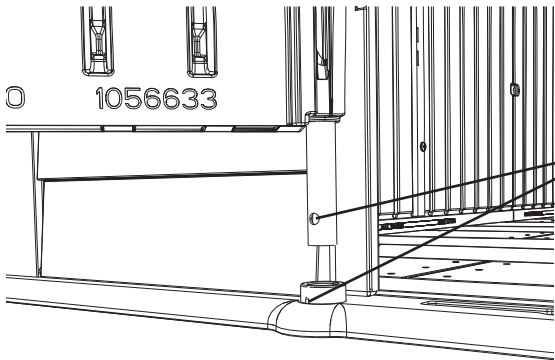
9.3



• Pull the Hinge Tube down out of the Door about six inches. Align the hole at the bottom of the Hinge Tube with the slit in the Bushing, and insert the Tube. Insert a **Cotter Pin (AHP)** and bend the ends. **Repeat this step for the Right Door.**

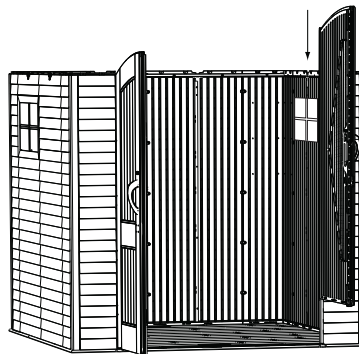
• Éteignez le tube d'articulation à peu près quinze centimètres du bord inférieur de la porte. Alignez le trou dans la partie inférieure du tube avec la fente dans la bague, et insérez le tube. Insérez une **clavette (AHP)** et pliez les extrémités. **Répétez cette étape pour la porte droite.**

• Extienda el tubo de articulación unos quince centímetros del borde inferior de la puerta. Alinee el agujero en la parte inferior del tubo con la rendija en el casquillo, e inserte el tubo. Inserte una **clavija (AHP)** y doble los extremos. **Repita este paso para la puerta derecha.**



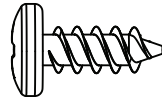
9.4

- Repeat the last step for the Right Door.
- Répétez l'étape précédente pour la porte droite.
- Repita el paso anterior para la puerta derecha.



► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

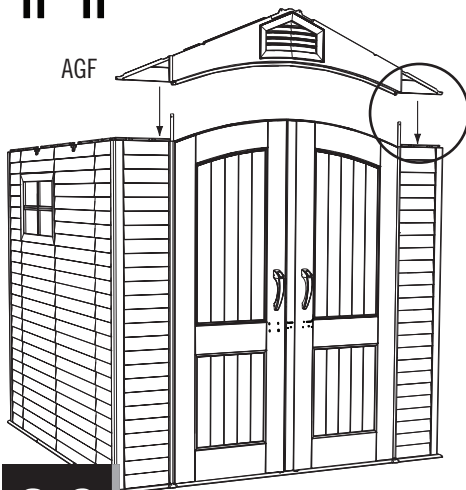


ADZ (x5)

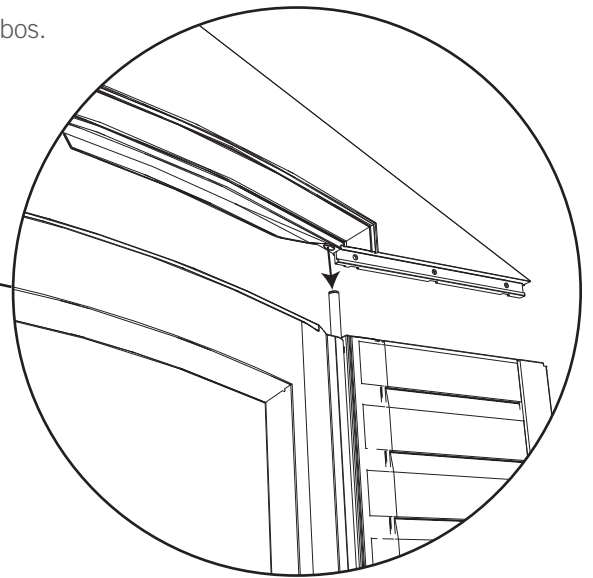
9.5



AGF

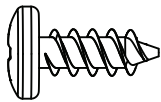


- Slide the holes in the Entry Gable down over the two Hinge Tubes.
- Glissez les trous dans le pignon d'entrée sur les deux tubes.
- Deslice los agujeros en la fachada de entrada sobre los dos tubos.

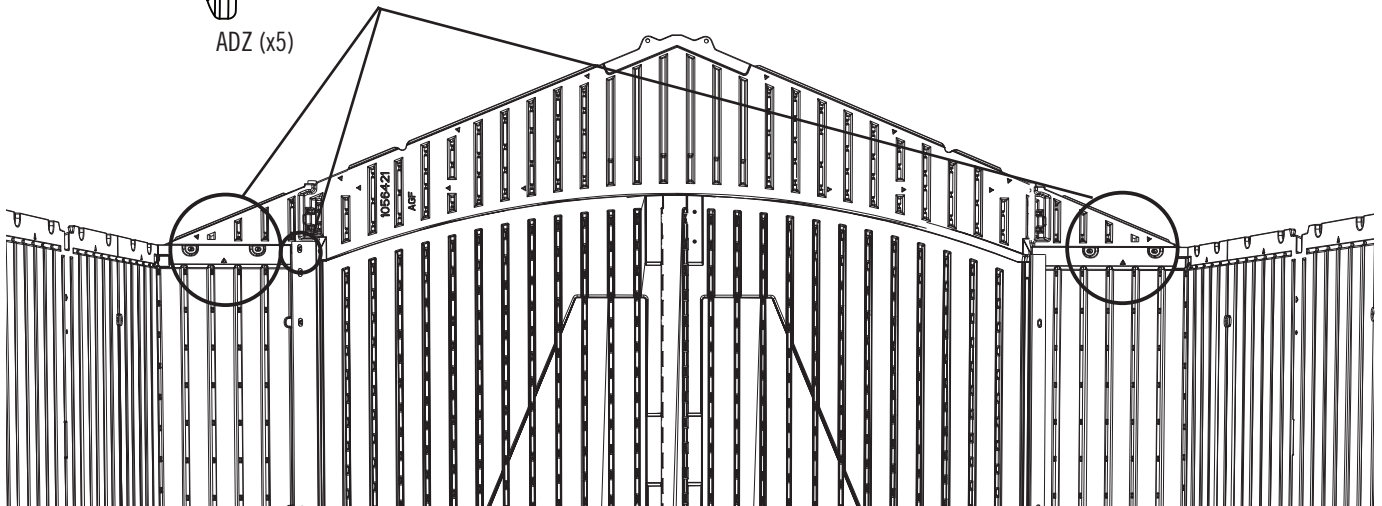


9.6

- Secure the Entry Gable to the Shed using five (5) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le pignon d'entrée à l'abri à l'aide de cinq (5) **vis (ADZ)**.
- Sujete la fachada de entrada a la caseta usando cinco (5) **tornillos (ADZ)**.

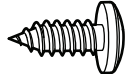


ADZ (x5)



► SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



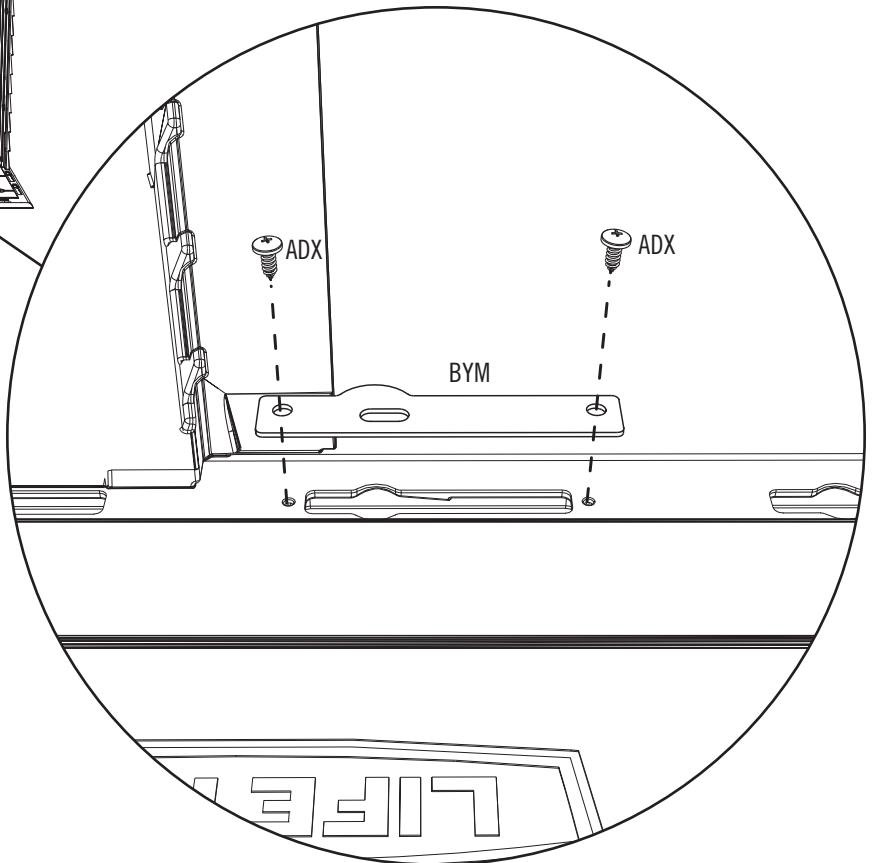
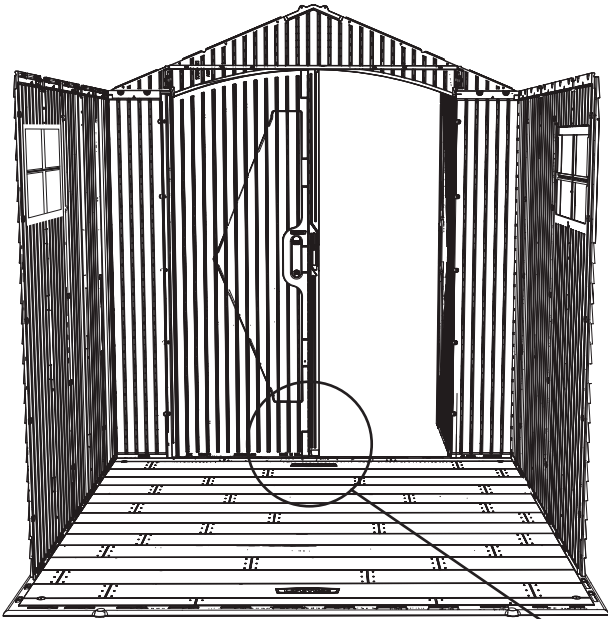
ADX (x2)



BYM (x1)

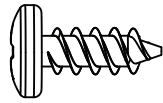
9.7

- Attach the **strike Plate (BYM)** to the floor as shown.
- Attachez la **plaque de verrouillage (BYM)** au plancher comme illustré.
- Sujete la **placa de cierre (BYM)** al piso como se muestra.

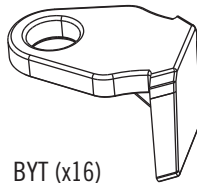




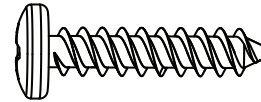
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



ADZ (x86)



BYT (x16)

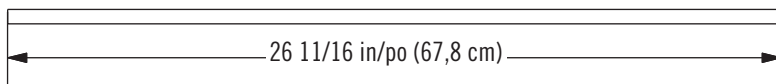


ADV (x24)

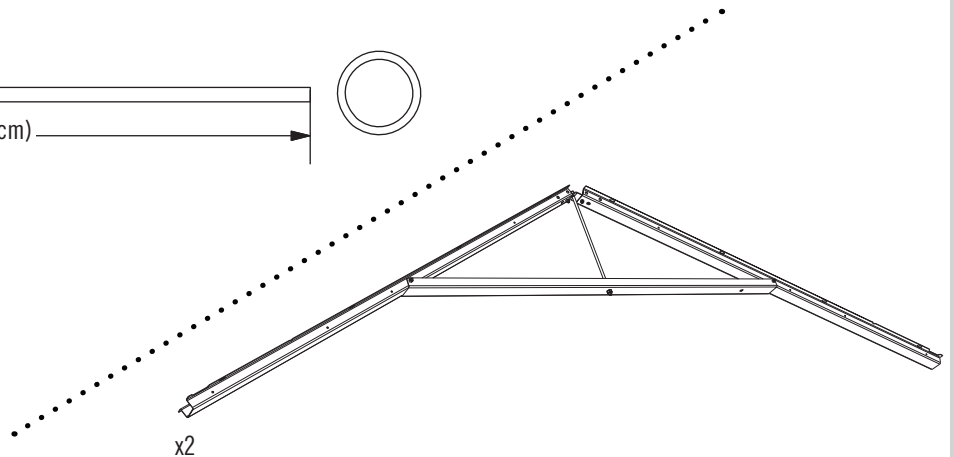


PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

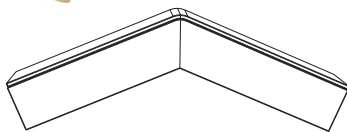
Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal



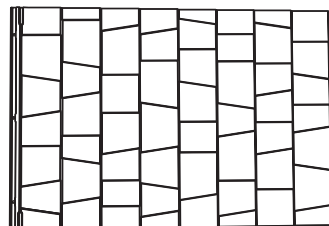
BYY (x6)



Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



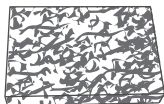
BYW (x2)



AGQ (x6)



BYV (x1)



BYX (x4)



AGI (x1)

AGH (x1)



TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED—UNLESS INDICATED OTHERWISE*) / OUTILS REQUIS (NON INCLUS—SAUF INDICATION CONTRAIRE*) / INSTRUMENTAL REQUERIDO (NO INCLUIDO, SALVO INDICACIÓN CONTRARIA*)

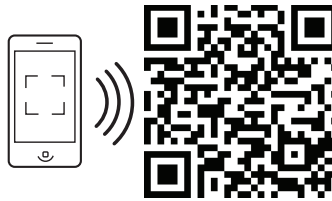


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble this section.
- En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
- En caso de problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje de esta sección.

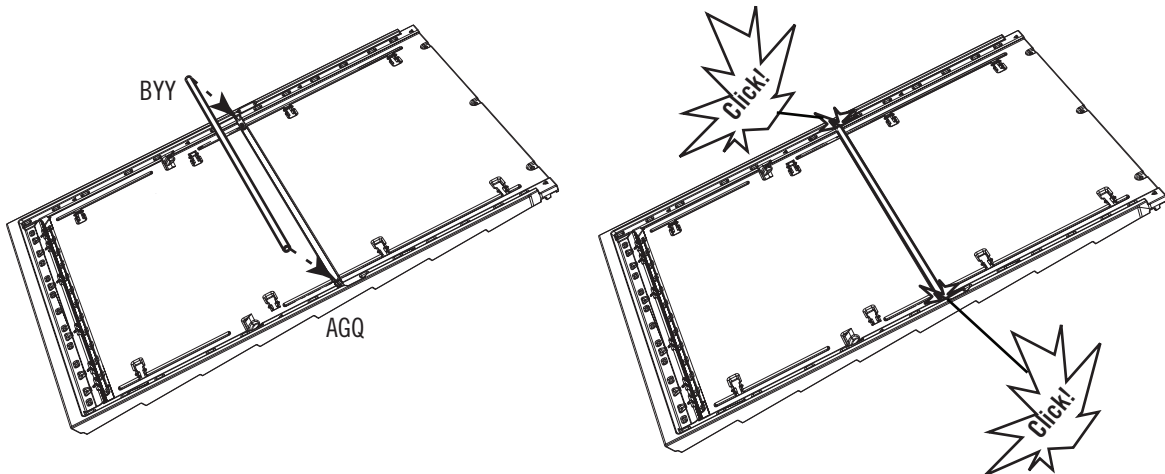


<http://go.lifetime.com/roofassembly7>

10.1

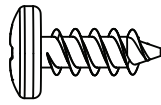
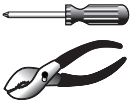


- Insert a **Support Tube (BYY)** into the notches of a **Roof Support Panel (AGQ)**. Repeat this step for all Roof Panels.
- Insérez un **tube de support (BYY)** dans les encoches du **panneau de toit (AGQ)**. Répétez cette étape pour tous les panneaux de toit.
- Inserte un **tubo de soporte (BYY)** en la muescas del **panel de tejado (AGQ)**. Repita este paso para todos los paneles de tejado.

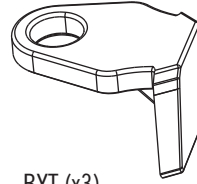


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



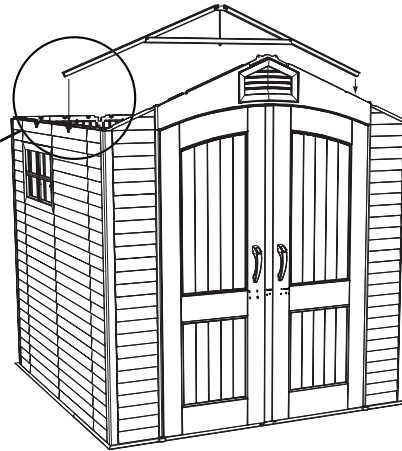
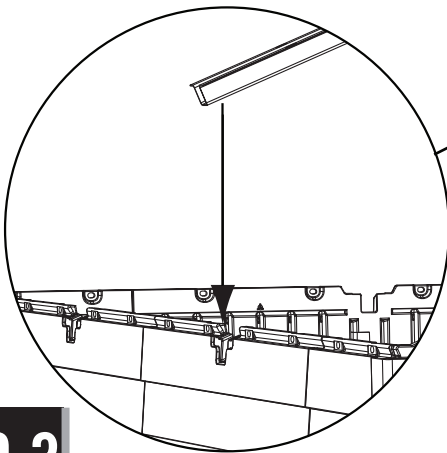
ADZ (x3)



BYT (x3)

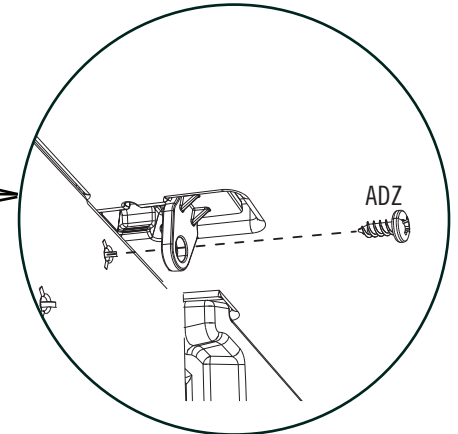
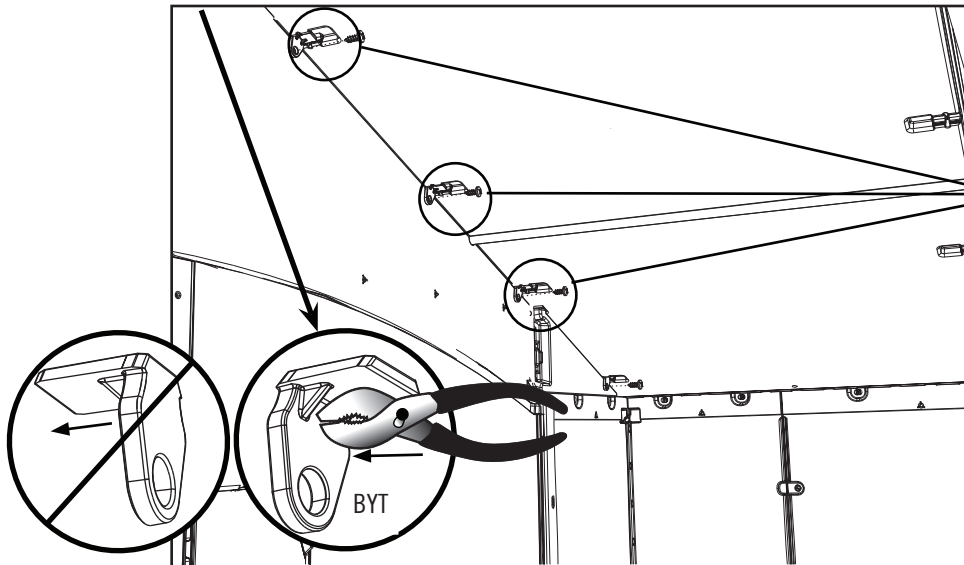
10.2

- Set a Truss Assembly into the notches on the first two opposite Wall Panels. Set a Roof Panel onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly.
- Mettez une ferme dans les encoches des premiers deux panneaux muraux opposés. Mettez un panneaux de toit sur le toit à pignon, panneau mural, et la ferme.
- Coloque una cercha dentro de las muescas de los primeros dos paneles murales opuestos. Coloque un panel de tejado sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha.



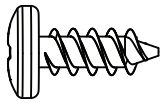
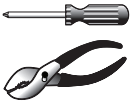
10.3

- Orient the three top-most Clips (BYT) as shown in this image, and, using a pair of pliers, insert them in the locations indicated.
- Orientez les trois clips (BYT) les plus hauts comme illustré dans cette image, et, en utilisant une pince, insérez-les dans les emplacements indiqués.
- Oriente los tres clips (BYT) más altos como se muestra en esta imagen, y, usando unas tenazas, insértelos en las ubicaciones indicadas.

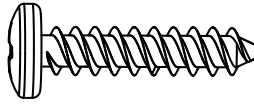


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

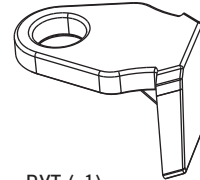
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x5)



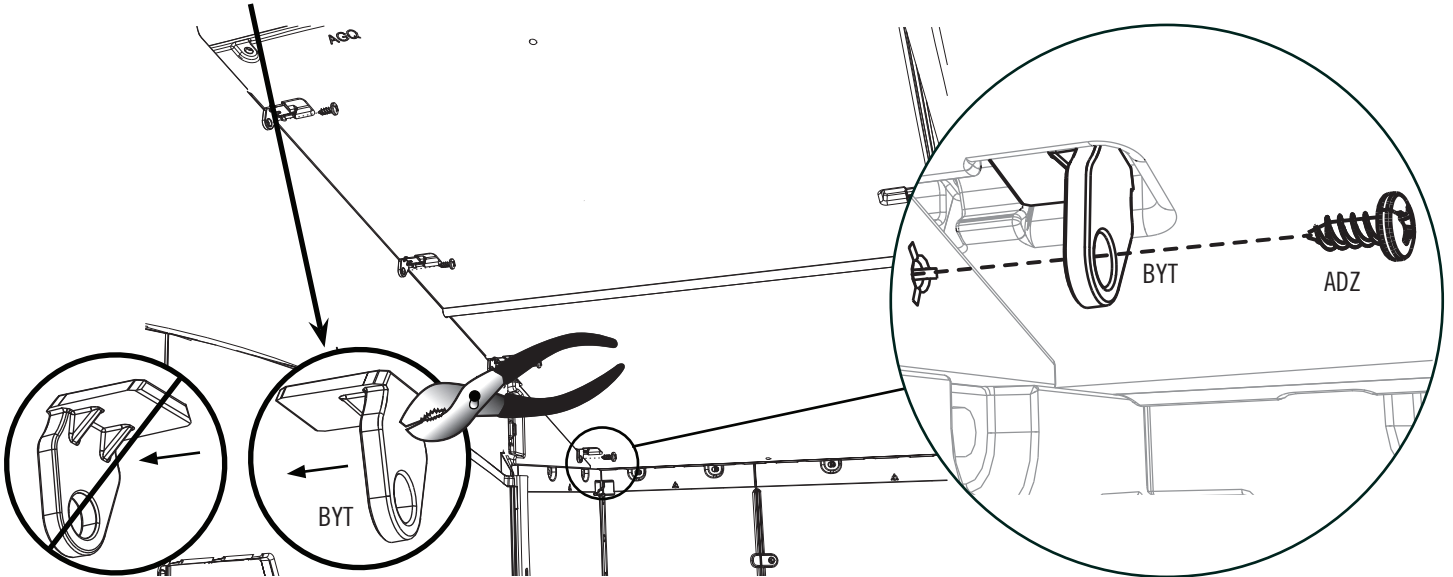
ADV (x4)



BYT (x1)

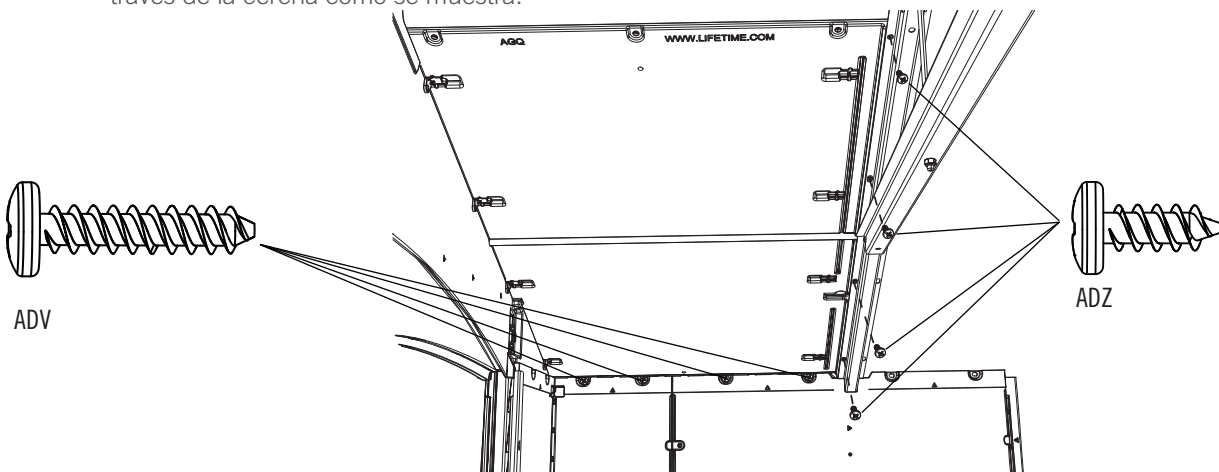
10.4

- Orient the bottom-most **Clip (BYT)** as shown in this image, and insert it into the location indicated.
- Orientez le **clip (BYT)** le plus bas comme illustré dans cette image, et insérez-le dans l'emplacement indiqué.
- Oriente el **clip (BYT)** el más bajo como se muestra en esta imagen, e insértelo en la ubicación indicada.



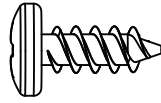
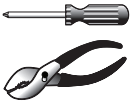
10.5

- Insert four (4) long **Screws (ADV)** along the top edge of the Wall Panel and four (4) short **Screws (ADZ)** along the Truss as shown.
- Insérez quatre (4) **vis (ADV)** le long du bord supérieur du panneau mural et quatre (4) **vis (ADZ)** courtes à travers la ferme comme illustré.
- Inserte cuatro (4) **tornillos (ADV)** largos a lo largo del borde superior del panel mural y cuatro (4) **tornillos (ADZ)** cortos a través de la cercha como se muestra.

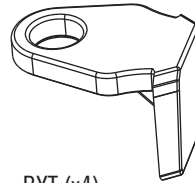


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



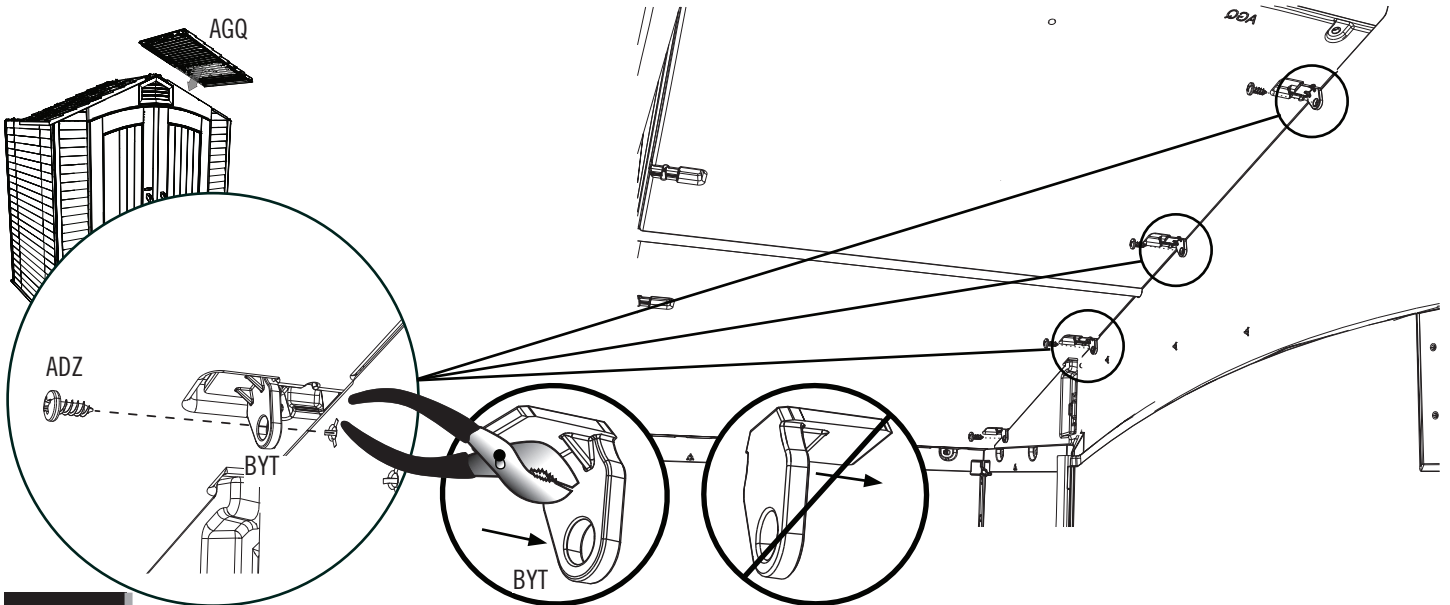
ADZ (x4)



BYT (x4)

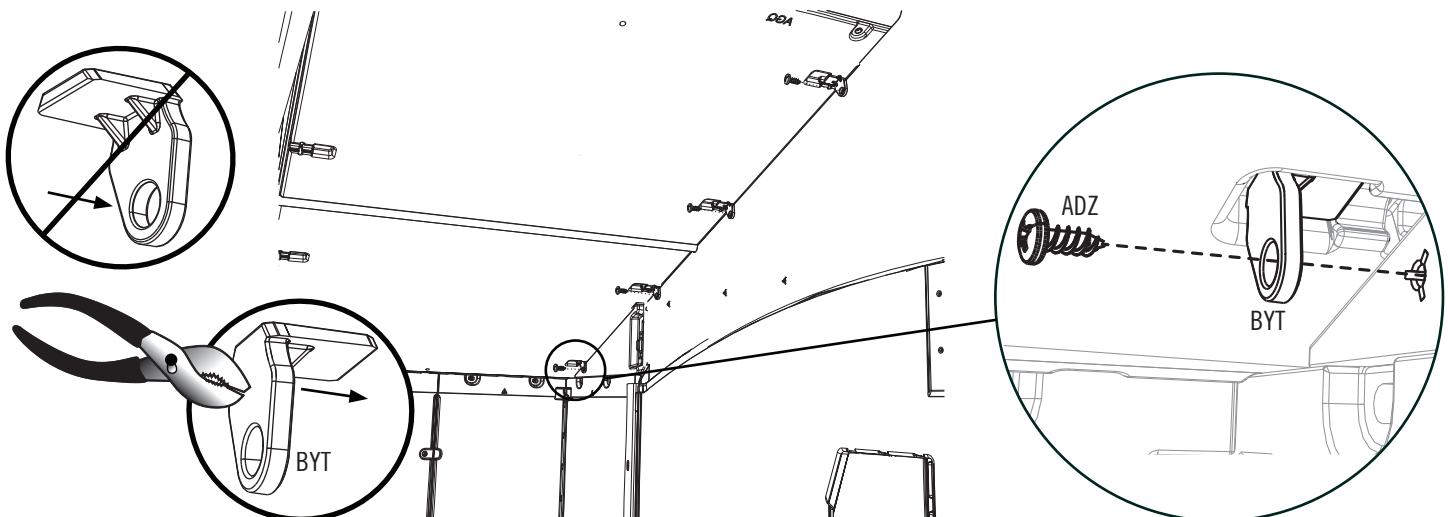
10.6

- Orient the **Clips (BYT)** as shown in this image, and insert them in the locations indicated.
- Orientez les **clips (BYT)** comme illustré dans cette image, et insérez-les dans les emplacements indiqués.
- Oriente los **clips (BYT)** como se muestra en esta imagen, e insértelos en las ubicaciones indicadas.



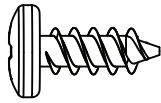
10.7

- Orient the **Clip (BYT)** as shown in this image, and insert them in the location indicated.
- Orientez le **clip (BYT)** comme illustré dans cette image, et insérez-le dans l'emplacement indiqué.
- Oriente el **clip (BYT)** como se muestra en esta imagen, e insértelo en la ubicación indicada.

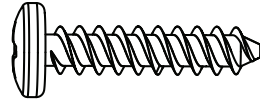


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



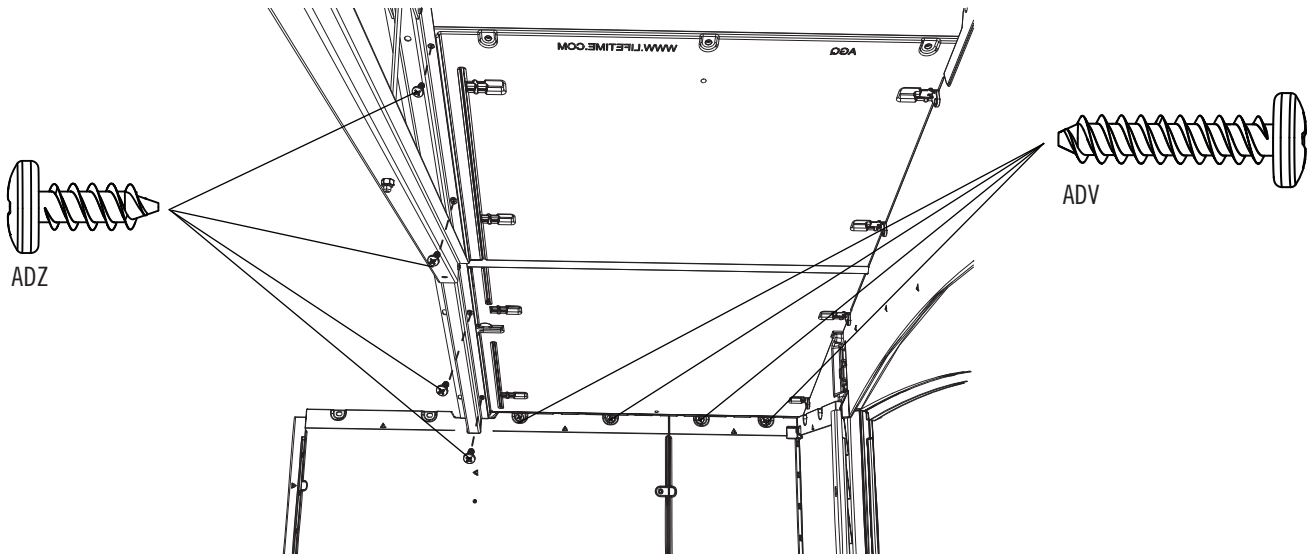
ADZ (x4)



ADV (x4)

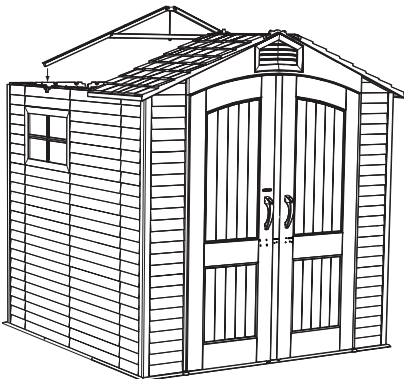
10.8

- Insert four (4) long **Screws (ADV)** along the top edge of the Wall Panel and four (4) short **Screws (ADZ)** along the Truss as shown.
- Insérez quatre (4) **vis (ADV)** le long du bord supérieur du panneau mural et quatre (4) **vis (ADZ)** courtes à travers la ferme comme illustré.
- Inserte cuatro (4) **tornillos (ADV)** largos a lo largo del borde superior del panel mural y cuatro (4) **tornillos (ADZ)** cortos a través de la cercha como se muestra.



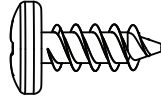
10.9

- Set a Truss Assembly into the notches on the second two opposite Wall Panels. Set a Roof Panel onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly.
- Mettez une ferme dans les encoches des premiers deux panneaux muraux opposés. Mettez un panneaux de toit sur le toit à pignon, panneau mural, et la ferme.
- Coloque una cercha dentro de las muescas de los primeros dos paneles murales opuestos. Coloque un panel de tejado sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha.

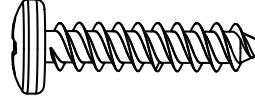


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



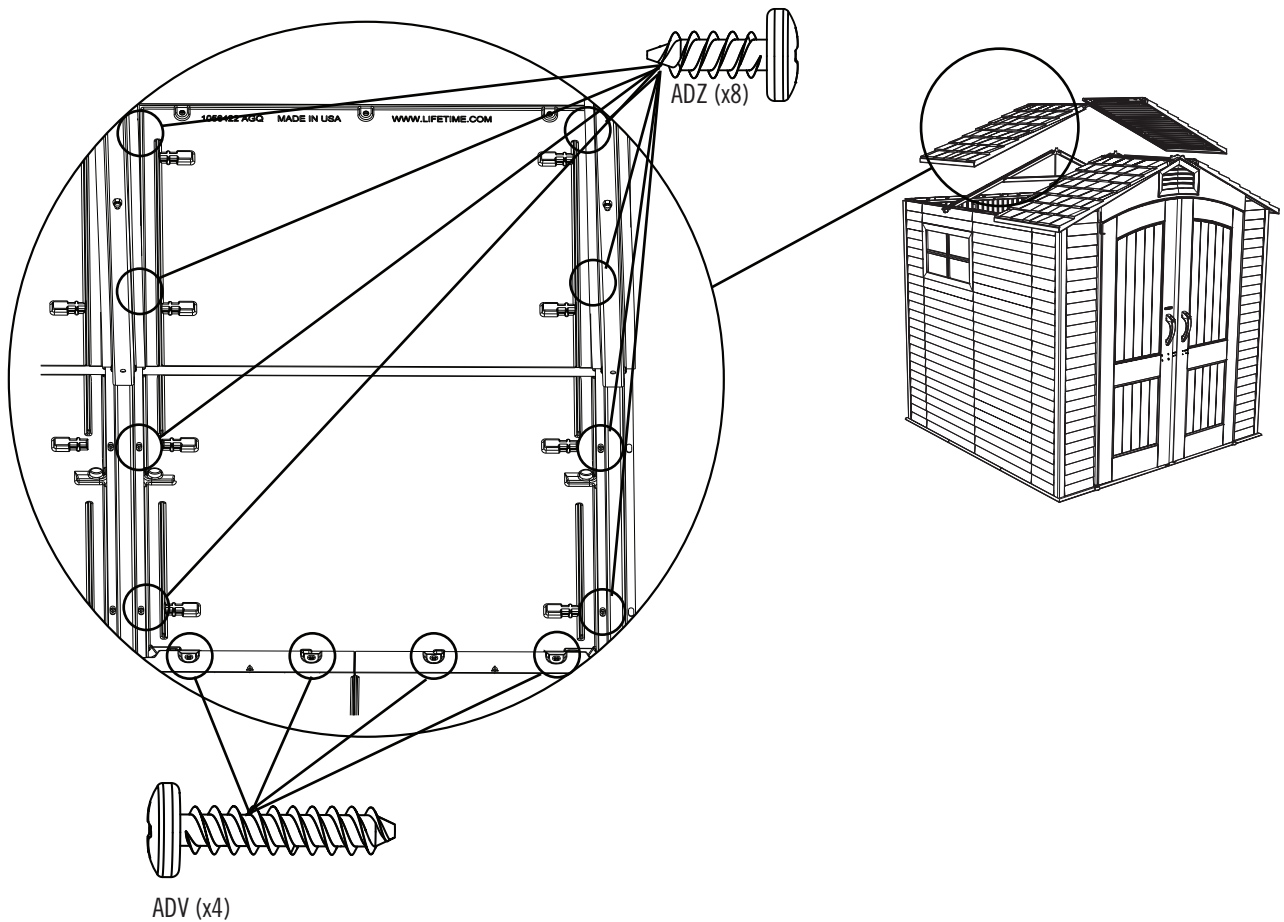
ADZ (x8)



ADV (x4)

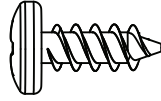
10.10

- Set a Roof Panel onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly, and secure it with the hardware shown. **Only insert the long Screws (ADV) along the top edge of the Wall Panel.**
- Mettez un panneau de toit sur le toit à pignon, panneau mural, et la ferme, et attachez-le à l'aide des accessoires illustrés. **N'insérez les vis (ADV) courtes que le long du bord supérieur du panneau mural.**
- Coloque un panel de tejado sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha, y sujételo usando el herraje indicado. **Inserte los tornillos (ADV) largos sólo a lo largo del borde superior del panel mural.**

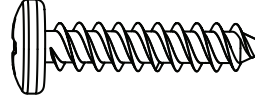


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



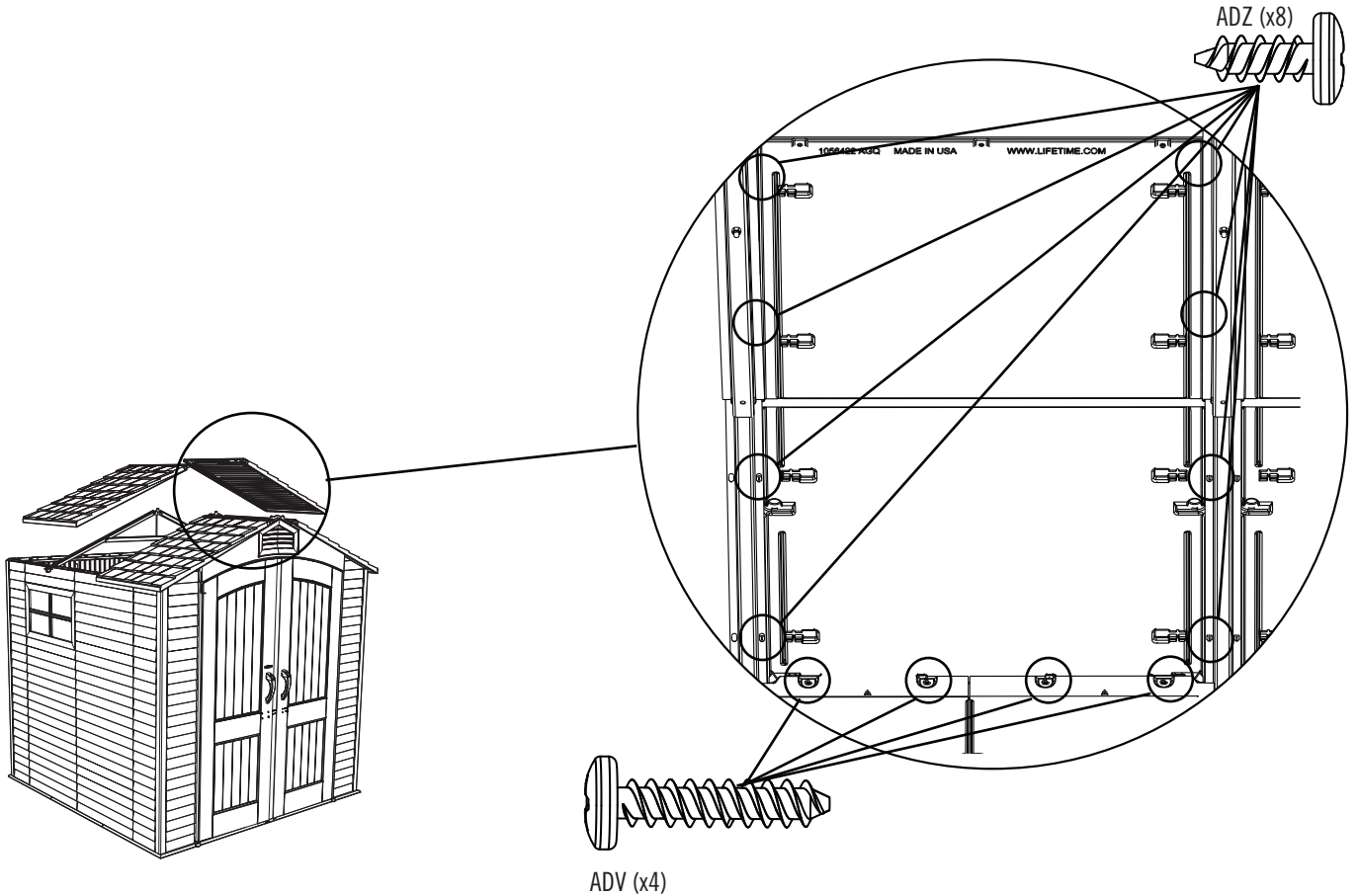
ADZ (x8)



ADV (x4)

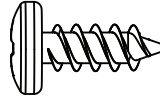
10.11

- Repeat the last step for the opposite Roof Panel. Only insert the long Screws (ADV) along the top edge of the Wall Panel.
- Répétez l'étape précédente pour le panneau de toit opposé. N'insérez les vis (ADV) courtes que le long du bord supérieur du panneau mural.
- Repita el paso anterior para el panel de tejado opuesto. Inserte los tornillos (ADV) largos sólo a lo largo del borde superior del panel mural.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

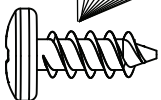
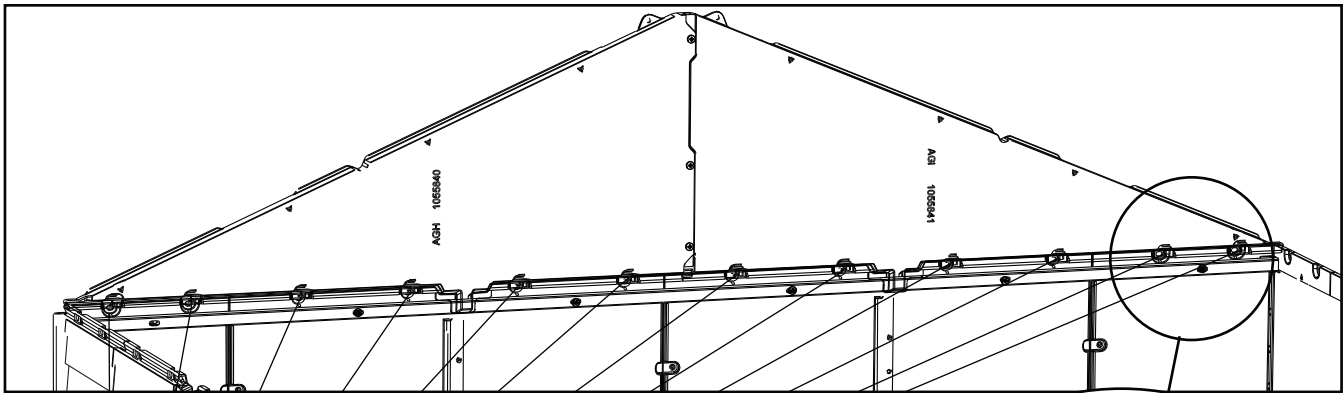
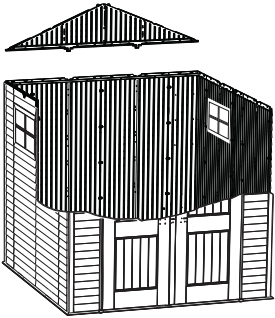
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



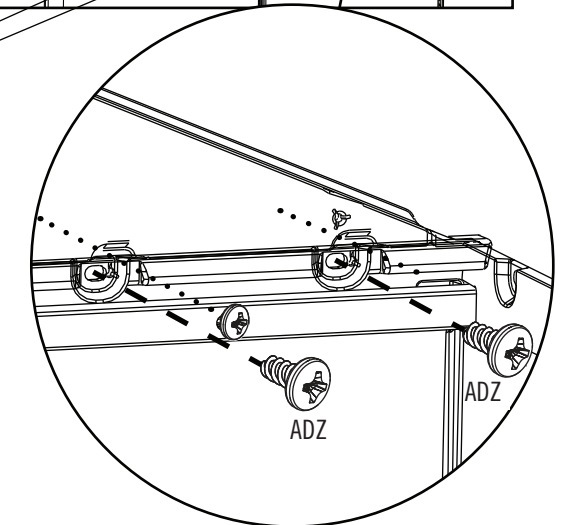
ADZ (x12)

10.12

- Set the Rear Gable onto the back Wall Panels, and secure with twelve (12) **Screws (ADZ)**.
- Mettez le pignon arrière aux panneaux muraux arrière, et attachez-le à l'aide de douze (12) **vis (ADZ)**.
- Coloque la fachada trasera en los paneles murales traseros, y sujétela usando doce (12) **tornillos (ADZ)**.

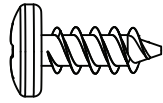
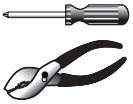


ADZ

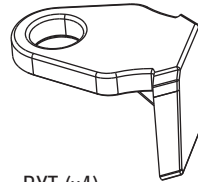


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x4)

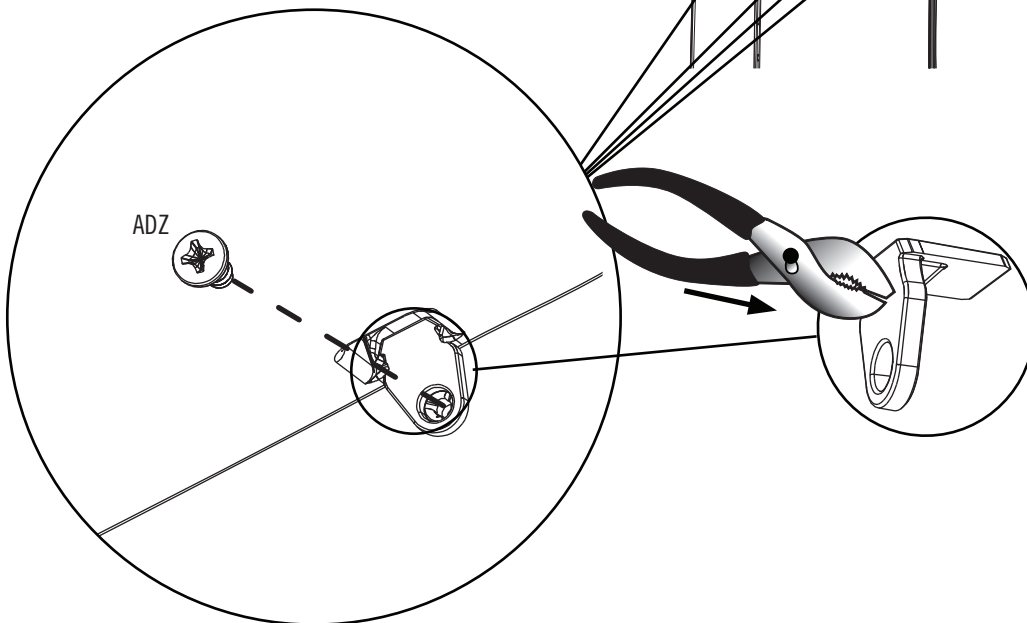
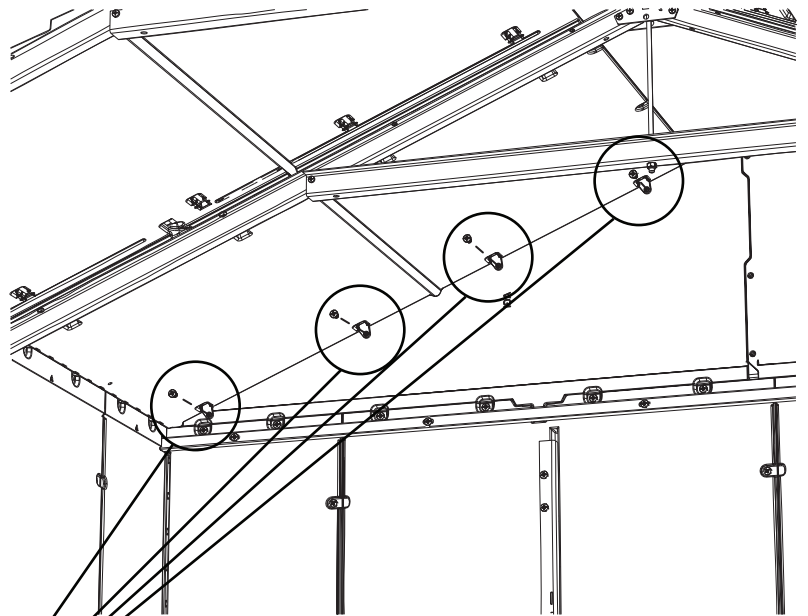


BYT (x4)

10.13

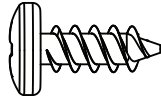
- Set the Roof Panel onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly. Orient the **Clips (BYT)** as shown in this image, and insert them in the locations indicated.
- Mettez le panneau de toit sur le pignon, panneau mural, et la ferme. Orientez les **clips (BYT)** comme illustré dans cette image, et insérez-les dans les emplacements indiqués.
- Coloque el panel de tejado sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha. Oriente los **clips (BYT)** como se muestra en esta imagen, e insértelos en las ubicaciones indicadas.

AGQ

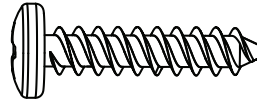


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



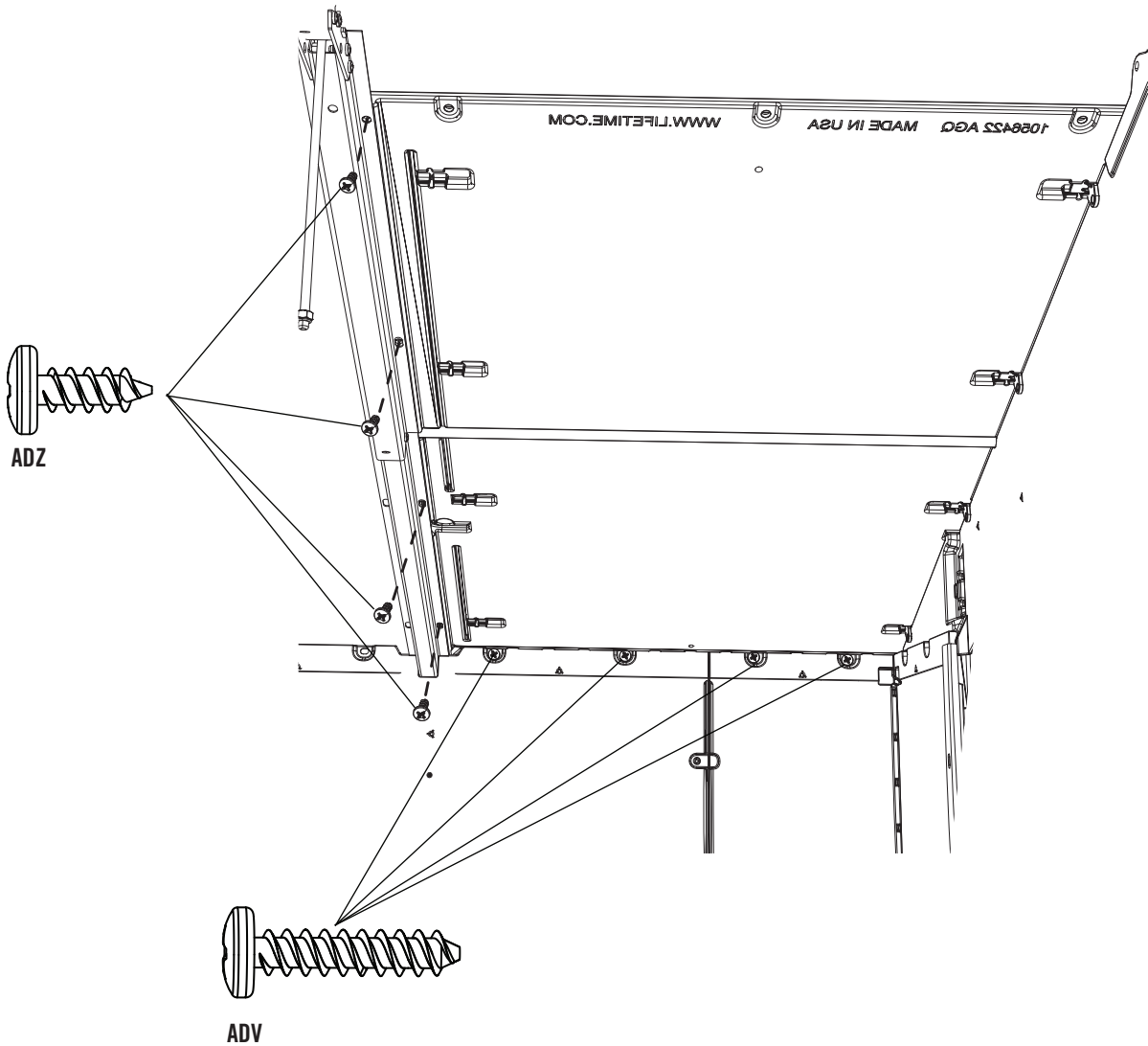
ADZ (x4)



ADV (x4)

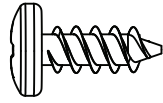
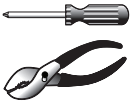
10.14

- Insert four (4) long **Screws (ADV)** along the top edge of the Wall Panel and four (4) short **Screws (ADZ)** along the Truss as shown. **Only insert the long Screws (ADV) along the top edge of the Wall Panel.**
- Insérez quatre (4) **vis (ADV)** le long du bord supérieur du panneau mural et quatre (4) **Vis (ADZ)** courtes à travers la ferme comme illustré. **N'insérez les vis (ADV) courtes que le long du bord supérieur du panneau mural.**
- Inserte cuatro (4) **tornillos (ADV)** largos a lo largo del borde superior del panel mural y cuatro (4) **tornillos (ADZ)** cortos a través de la cercha como se muestra. **Inserte los tornillos (ADV) largos sólo a lo largo del borde superior del panel mural.**



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



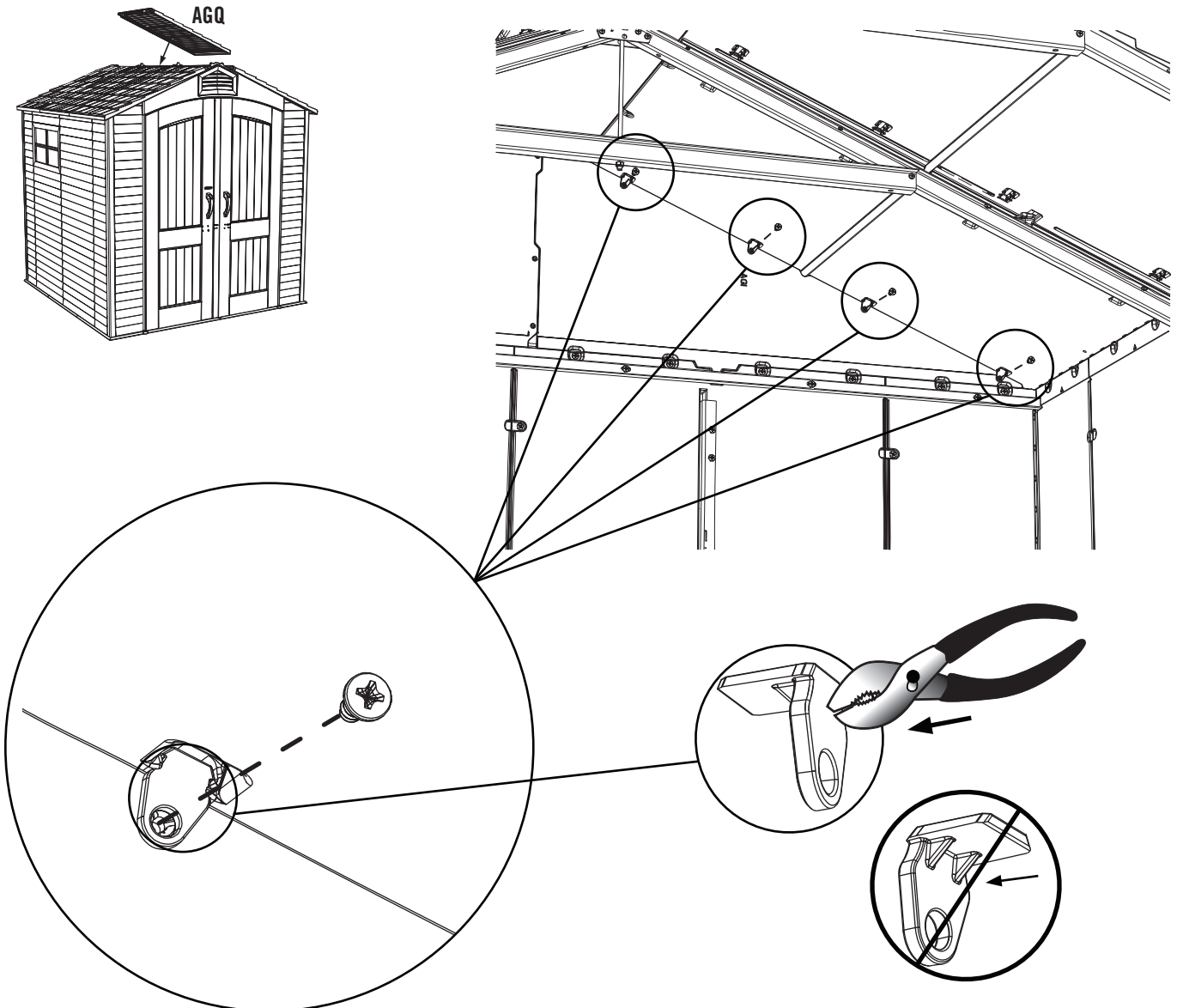
ADZ (x4)



BYT (x4)

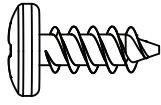
10.15

- Set the Roof Panel onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly. Orient the **Clips (BYT)** as shown in this image, and insert them in the locations indicated.
- Mettez le panneau de toit sur le pignon, panneau mural, et la ferme. Orientez les **clips (BYT)** comme illustré dans cette image, et insérez-les dans les emplacements indiqués.
- Coloque el panel de tejado sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha. Oriente los **clips (BYT)** como se muestra en esta imagen, e insértelos en las ubicaciones indicadas.

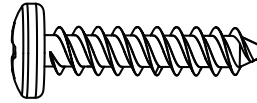


► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



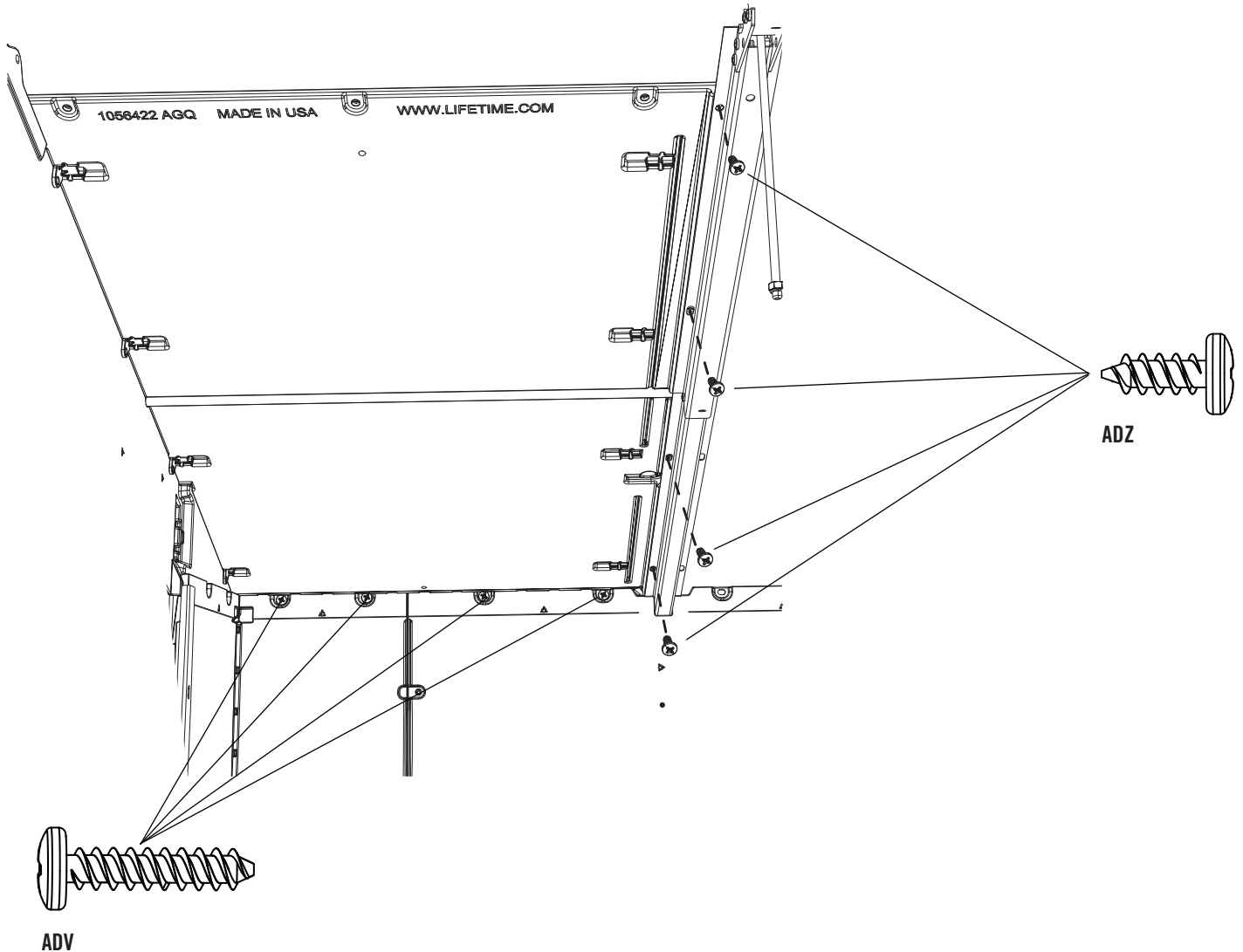
ADZ (x4)



ADV (x4)

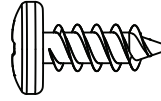
10.16

- Insert four (4) long **Screws (ADV)** along the top edge of the Wall Panel and four (4) short **Screws (ADZ)** along the Truss as shown. **Only insert the long Screws (ADV) along the top edge of the Wall Panel.**
- Insérez quatre (4) **vis (ADV)** le long du bord supérieur du panneau mural et quatre (4) **Vis (ADZ)** courtes à travers la ferme comme illustré. **N'insérez les vis (ADV) courtes que le long du bord supérieur du panneau mural.**
- Inserte cuatro (4) **tornillos (ADV)** largos a lo largo del borde superior del panel mural y cuatro (4) **tornillos (ADZ)** cortos a través de la cercha se muestra. **Inserte los tornillos (ADV) largos sólo a lo largo del borde superior del panel mural.**



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

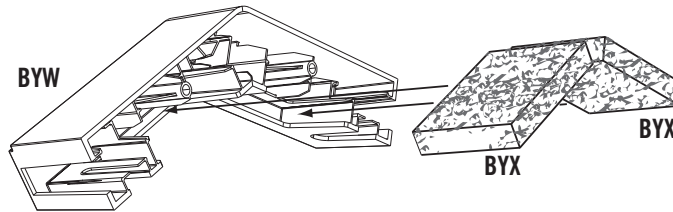
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x2)

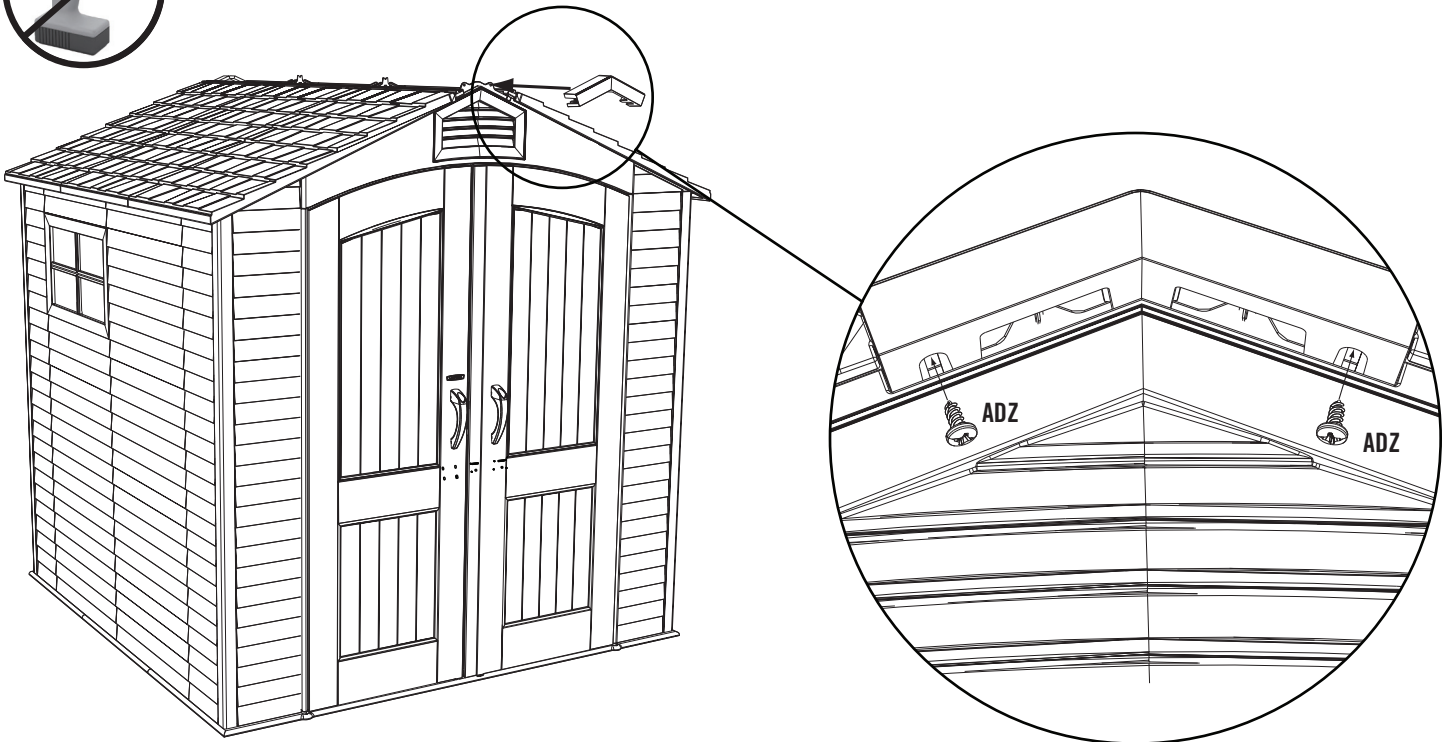
10.17

- Insert two (2) pieces of **Foam (BYX)** into each **End Cap (BYW)** as shown. **There are two end Caps.**
- Insérez deux (2) pièces de **mousse (BYX)** dans chaque **capuchon (BYW)** comme illustré. **Il y a deux capuchons.**
- Inserte dos (2) piezas de **espuma (BYX)** en cada **tapón (BYW)** como se muestra. **Hay dos tapones.**



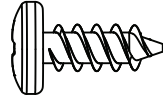
10.18

- Connect the End Cap to the outside of the shed using two (2) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le capuchon à l'extérieur de l'abri à l'aide de deux (2) **vis (ADZ)**.
- Sujete el tapón al exterior de la caseta usando dos (2) **tornillos (ADZ)**.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

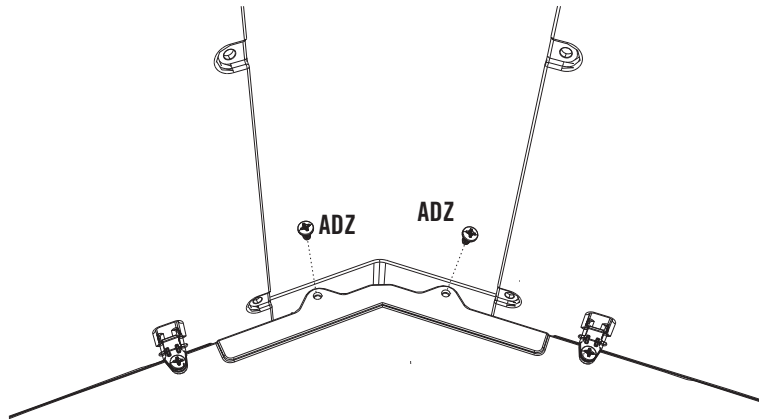
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x2)

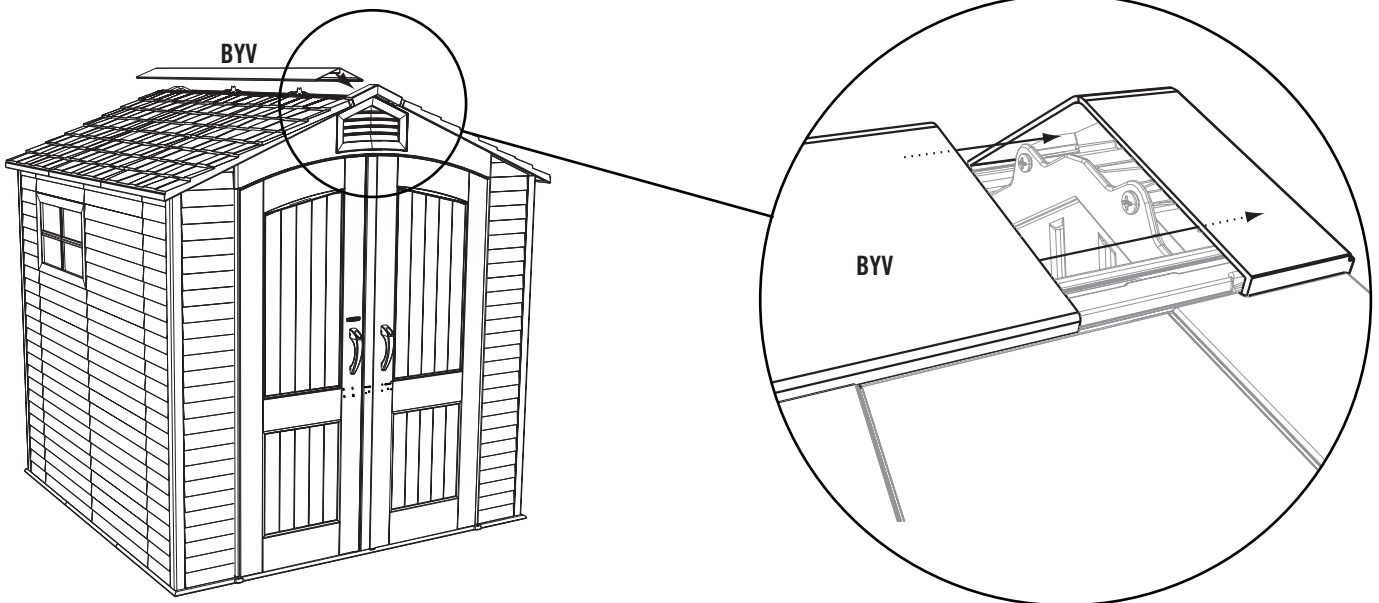
10.19

- Connect the End Cap to the inside of the shed using two (2) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le capuchon à l'intérieur de l'abri à l'aide de deux (2) **vis (ADZ)**.
- Sujete el tapón al interior de la caseta usando dos (2) **tornillos (ADZ)**.



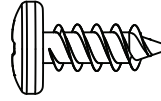
10.20

- Slide the **Skylight (BYV)** onto the top of the shed and underneath the End Cap. **The end of the Skylight should touch the inside wall of the End Cap.**
- Glissez la **lucarne (BYV)** sur le toit et en dessous du capuchon. **L'extrémité de la lucarne doit toucher le paroi intern du capuchon.**
- Deslice el **tragaluz (BYV)** en el tejado y debajo el tapón. **El extremo del tragaluz debe tocar la pared interna del tapón.**



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

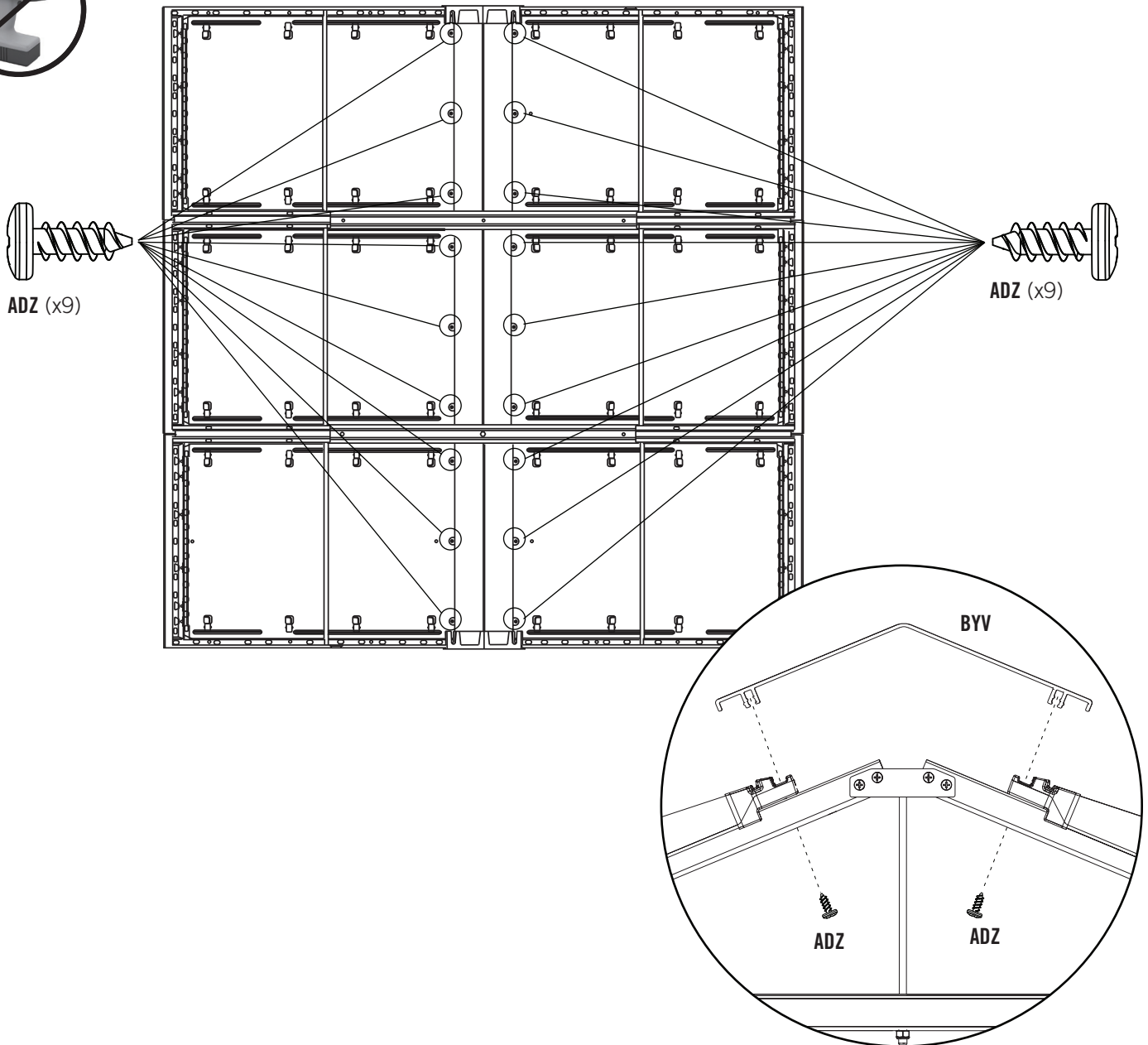


ADZ (x18)

10.21

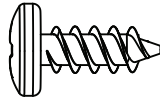


- Connect the Skylight to the Roof Panels using eighteen (18) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le capuchon à l'intérieur de l'abri à l'aide de dix-huit (18) **vis (ADZ)**.
- Sujete el tapón al interior de la caseta usando dieciocho (18) **tornillos (ADZ)**.



► SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

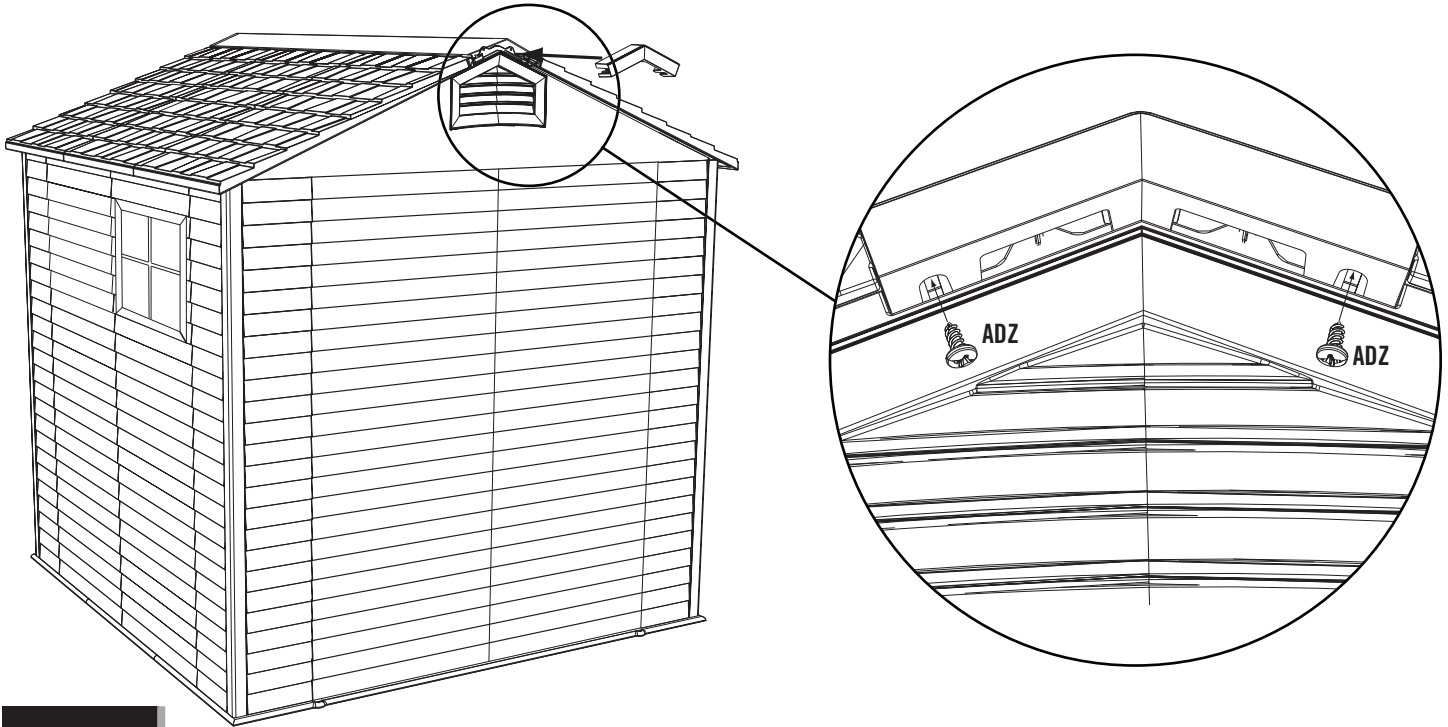
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x4)

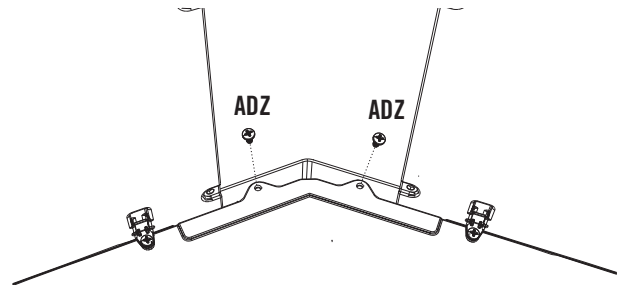
10.22

- Connect the End Cap to the outside of the shed using two (2) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le capuchon à l'extérieur de l'abri à l'aide de deux (2) **vis (ADZ)**.
- Sujete el tapón al exterior de la caseta usando dos (2) **tornillos (ADZ)**.



10.23

- Connect the End Cap to the inside of the shed using two (2) **Screws (ADZ)**.
- Attachez le capuchon à l'intérieur de l'abri à l'aide de deux (2) **vis (ADZ)**.
- Sujete el tapón al interior de la caseta usando dos (2) **tornillos (ADZ)**.



11

DOOR ALIGNMENT / ALIGNEMENT DES PORTES / ALINEACIÓN DE LAS PUERTAS

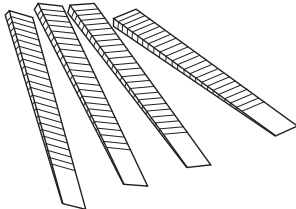


HARDWARE REQUIRED / HERRAJE REQUERIDO / QUINCAILLERIE REQUISE



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

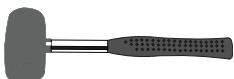
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



EUG (x4)



TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED—UNLESS INDICATED OTHERWISE*) / OUTILS REQUIS (NON INCLUS—SAUF INDICATION CONTRAIRE*) / INSTRUMENTAL REQUERIDO (NO INCLUIDO, SALVO INDICACIÓN CONTRARIA*)



► SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



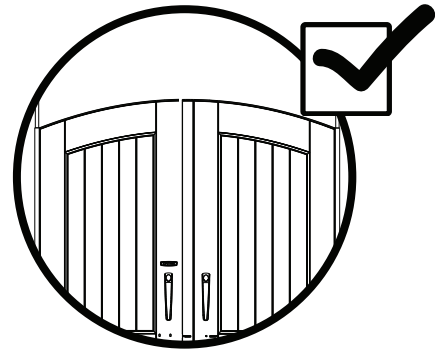
- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble this section.
- En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
- En caso de problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje de esta sección.



<http://go.lifetime.com/dooralignment7>

11.1

- If the Doors are not level, follow the steps on this page or the next to even them out.
- Si les portes ne sont pas niveaux l'une avec l'autre, suivez les étapes sur cette page ou la suivante pour les niveler.
- Si las puertas no son niveles, siga los pasos en esta página o la siguiente para nivelarlas.



► SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



11.2

- If the Left Door is higher, insert a shim underneath the Floor and right Hinge Tube until the two Doors are level.
- Si la porte gauche est plus haute, insérez une cale sous le plancher et la charnière de la porte droite jusqu'à ce que les deux portes soient de niveau.
- Si la puerta izquierda es más alta, inserte una cuña debajo el piso y la bisagra derecha hasta que las dos puertas estén al mismo nivel.

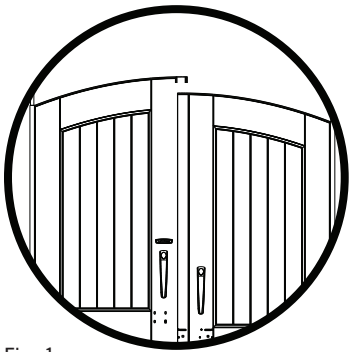


Fig. 1

+

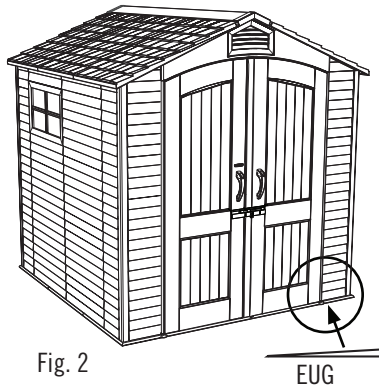


Fig. 2

=

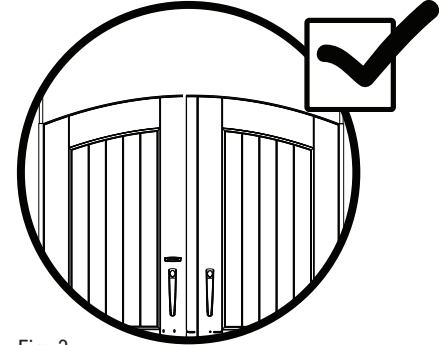


Fig. 3

11.3

- If the Right Door is higher, insert a shim underneath the Floor and left Hinge Tube until the two Doors are level.
- Si la porte droite est plus haute, insérez une cale sous le plancher et la charnière de la porte gauche jusqu'à ce que les deux portes soient de niveau.
- Si la puerta derecha es más alta, inserte una cuña debajo el piso y la bisagra izquierda hasta que las dos puertas estén al mismo nivel.

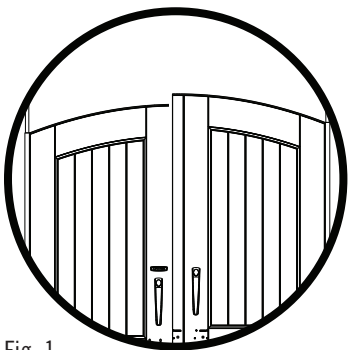


Fig. 1

+

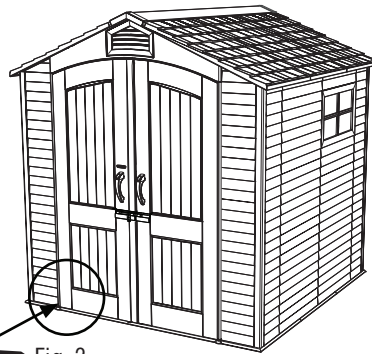


Fig. 2

=

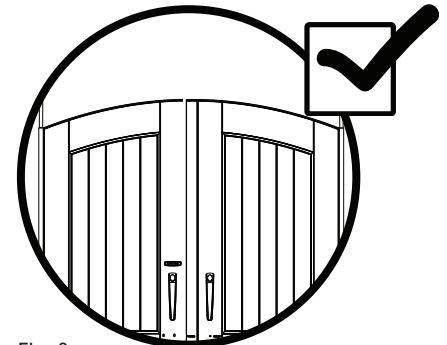


Fig. 3



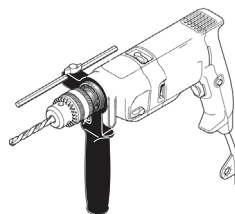
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS



TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED—UNLESS INDICATED OTHERWISE*) / OUTILS REQUIS (NON INCLUS—SAUF INDICATION CONTRAIRE*) / INSTRUMENTAL REQUERIDO (NO INCLUIDO, SALVO INDICACIÓN CONTRARIA*)



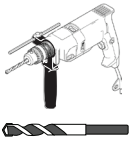
5/16" (≈8 mm) Wood Drill Bit
 5/16 po (≈8 mm) Foret à bois
 5/16 in. (≈8 mm) Broca para madera



5/16" (≈8 mm) Masonry Drill Bit
 5/16 po (≈8 mm) Foret à maçonnerie
 5/16 in. (≈8 mm) Broca para albañilería

► SECTION 12 (CONTINUED) / SECTION 12 (SUITE) / SECCIÓN 12 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



5/16 in/po
(≈8 mm)



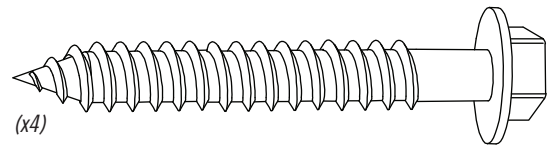
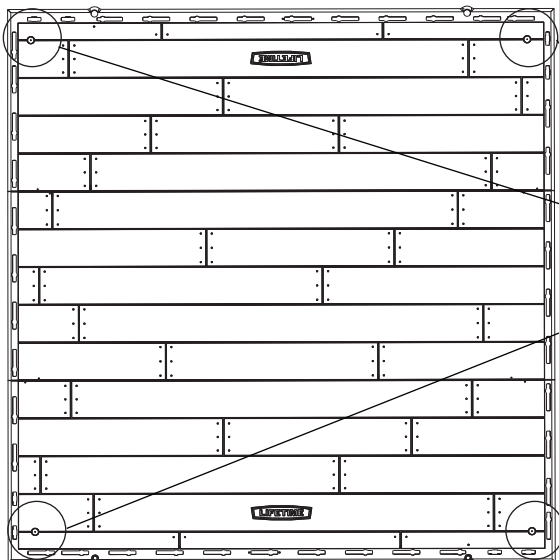
12.1



• To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a concrete platform**, we recommend using a hammer drill, 5/16" (≈8 mm) masonry bit, four (4) 3/8" x 2" (≈10 mm x ≈5 cm) Concrete Screws and four (4) 3/8" x 1" (≈10 mm x ≈2,5 cm) Fender Washers. **Do not exceed a 3/8" (≈10 mm) diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.**

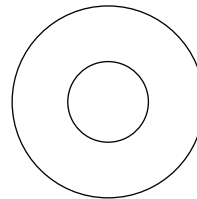
• Pour ancrer l'abri, il faut acheter la quincaillerie d'ancrage correcte. **Pour une plate-forme en béton**, nous recommandons l'utilisation d'une perceuse de percussion, un foret à maçonnerie de 5/16 po (≈8 mm), quatre (4) Vis d'ancrage à béton de 3/8 po x 2 po (≈10 mm x ≈5 cm) et quatre (4) Rondelles de protection de 3/8 po x 1 po (≈10 mm x ≈2,5 cm). **Ne pas dépasser de diamètre de 3/8 po (≈10 mm). La quincaillerie du coin aura ces accessoires.**

• Para anclar la caseta, es necesario comprar el herraje de anclaje correcto. **Para una plataforma de concreto**, recomendamos el uso de un martillo perforador, broca de albañilería de 5/16 in (≈8 mm), cuatro (4) tornillos de anclaje para concreto de 3/8 in x 2 in (≈10 mm x ≈5 cm) y cuatro (4) rondanas de protección de 3/8 in x 1 in (≈10 mm x ≈2,5 cm). **No exceder un diámetro de 3/8 in (≈10 mm). Referirse a la ferretería local para obtener este herraje.**



(x4)

(Not included) (Pas incluses) (No incluidas)



(x4)

(Not included) (Pas incluses) (No incluidas)



WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA



- Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
- Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
- No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.

▶ SECTION 12 (CONTINUED) / SECTION 12 (SUITE) / SECCIÓN 12 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



5/16 in/po
(≈8 mm)



12.1

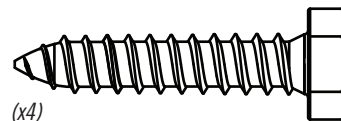
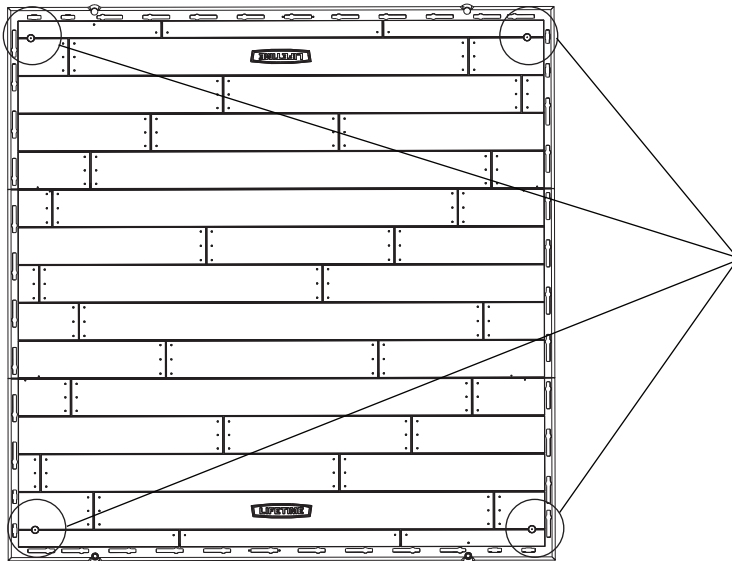


• To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a wood-framed platform**, we recommend using a drill, 5/16" (≈8 mm) drill bit, four (4) 3/8" x 1 1/2" (≈10 mm x ≈4 cm) Lag Screws and four (4) 3/8" x 1" (≈10 mm x ≈2,5 cm) Fender Washers. **Do not exceed a 3/8" (≈10 mm) diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.**

• Pour ancrer l'abri, il faut acheter la quincaillerie d'ancrage correcte. **Pour une plate-forme en bois**, nous recommandons que l'utilisation d'une perceuse électrique, un foret de 5/16 po (8 mm), quatre (4) vis de retard de 3/8 po x 1 1/2 po (≈10 mm x ≈4 cm), et quatre (4) rondelles de protection de 3/8 po x 1 po (≈10 mm x ≈2,5 cm).

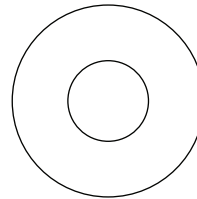
Ne pas dépasser de diamètre de 3/8 po (≈10 mm). La quincaillerie du coin aura ces accessoires.

• Para anclar la caseta, es necesario comprar el herraje de anclaje correcto. **Para una plataforma hecho de hecho de madera**, recomendamos el uso de un taladro eléctrico, una broca de 5/16 in (≈8 mm), cuatro (4) tornillos para madera de 3/8 in x 1 1/2 in (≈10 mm x ≈4 cm) y cuatro (4) rondanas de protección de 3/8 in x 1 in (≈10 mm x ≈2,5 cm). **No exceder un diámetro de 3/8 in (≈10 mm). Referirse a la ferretería local para obtener este herraje.**



(x4)

(Not included) (Pas incluses) (No incluidas)



(x4)

(Not included) (Pas incluses) (No incluidas)



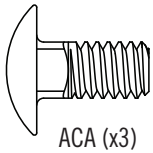
WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA



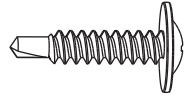
- Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
- Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
- No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.



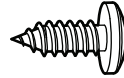
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



ACA (x3)



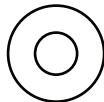
CHK (x2)



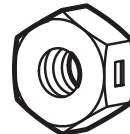
ADX (x9)



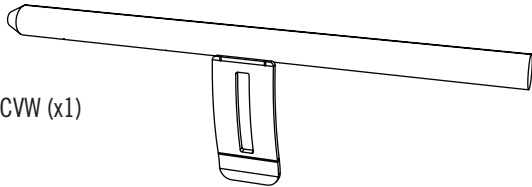
AEB (x3)



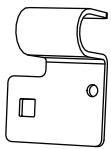
AEE (x9)



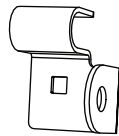
AAB (x3)



CVW (x1)



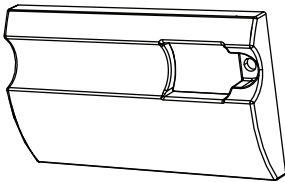
CVT (x1)



CVU (x1)



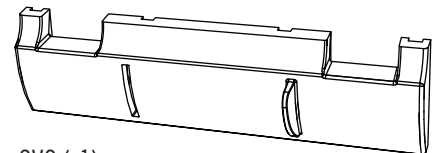
CVV (x1)



CVS (x1)



CVR (x1)



CVQ (x1)



TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED—UNLESS INDICATED OTHERWISE*) / OUTILS REQUIS (NON INCLUS—SAUF INDICATION CONTRAIRE*) / INSTRUMENTAL REQUERIDO (NO INCLUIDO, SALVO INDICACIÓN CONTRARIA*)

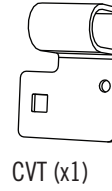
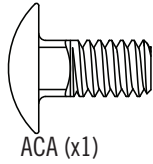


7/16 in/po (≈11 mm)



► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

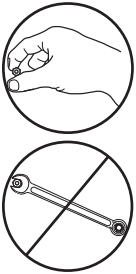


- If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble this section.
- En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
- En caso de problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje de esta sección.

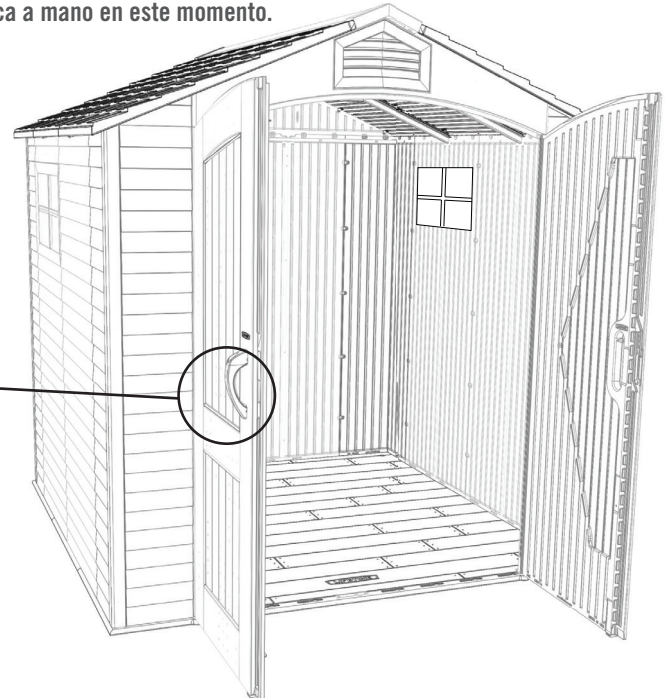
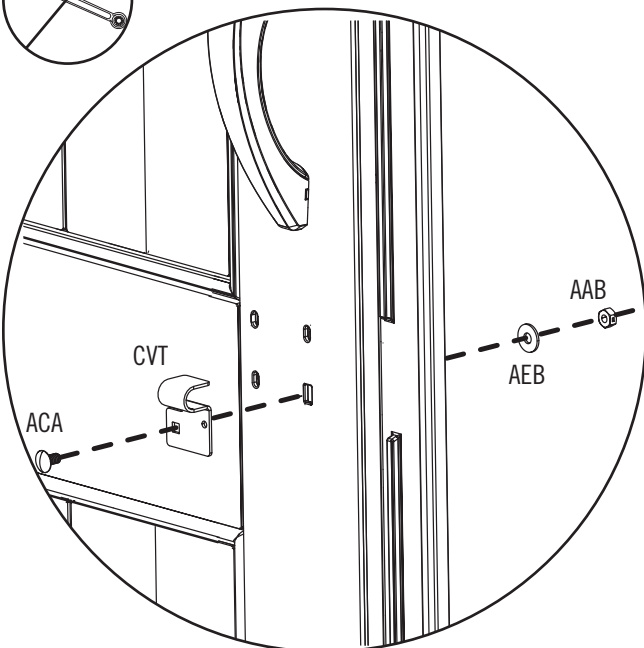


<http://go.lifetime.com/doorlatchslider>

13.1



- Only after following the anchoring instructions, attach the **Left Latch Bracket (CVT)** to the Left Door using the hardware provided. **Only hand tighten the Nut at this point.**
- Seulement après avoir ancré l'abri, attachez le **support gauche du loquet (CVT)** à la porte gauche à l'aide des accessoires fournis. **Ne serrez l'écrou que pour la main en ce moment.**
- Sólo después de haber seguido los pasos de anclaje, sujete el **soporte izquierdo del pestillo (CVT)** a la puerta izquierda usando el herraje incluido. **Sólo apriete la tuerca a mano en este momento.**

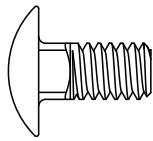


► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

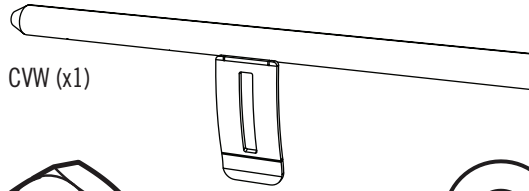
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



7/16 in/po
(≈11 mm)



ACA (x2)



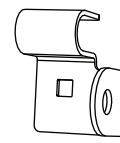
CVW (x1)



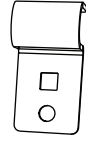
AAB (x2)



AEB (x2)



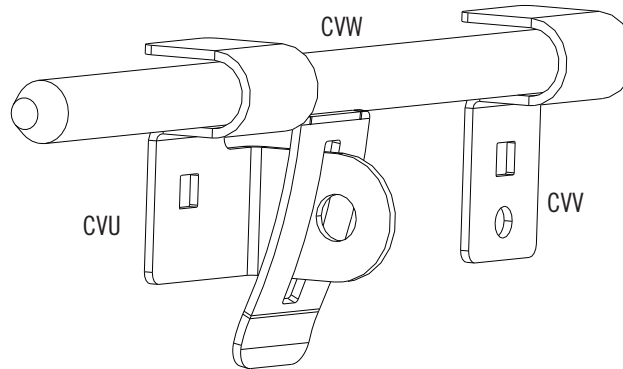
CVU (x1)



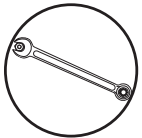
CVV (x1)

13.2

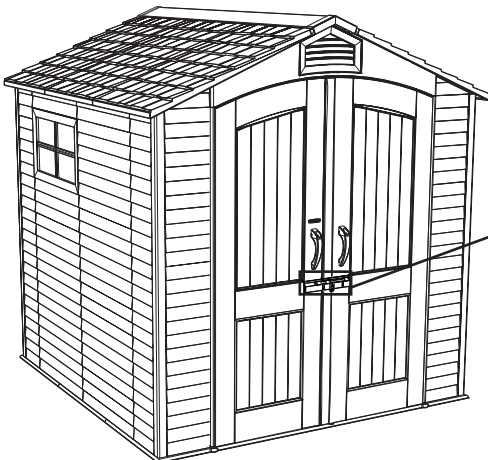
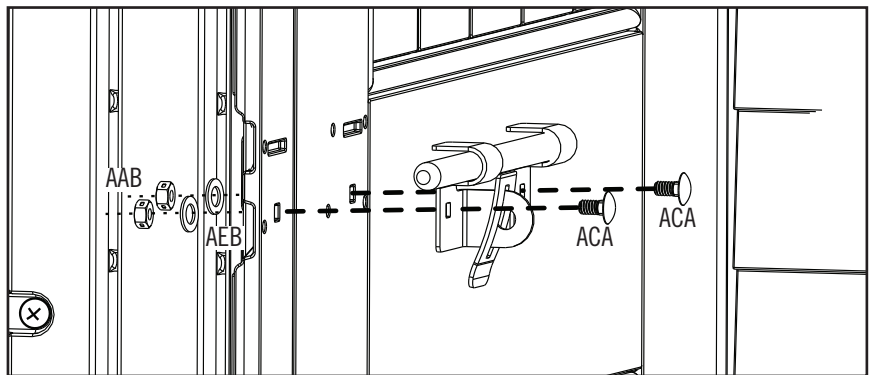
- Slide the **Large Right Latch Bracket (CVU)** and **Small Right Latch Bracket (CVV)** onto the **Latch (CVW)** as shown.
- Faites glisser le **support droit grand du loquet (CVU)** et le **support droit petit du loquet (CVV)** sur le **loquet (CVW)** comme indiqué.
- Deslice el **soporte derecho grande del pestillo (CVU)** y el **soporte derecho pequeño del pestillo (CVV)** en el **pestillo (CVW)** como se muestra.



13.3

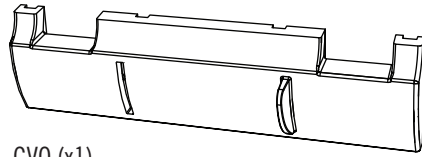


- Attach the Latch Assembly to the Right Door using the hardware provided. **Tighten these Nuts securely.**
- Attachez l'ensemble du loquet à la porte droite à l'aide de la quincaillerie incluse. **Bien serrez ces écrous.**
- Sujete el conjunto del pestillo a la puerta derecha usando el herraje incluido. **Apriete bien estas tuercas.**



► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

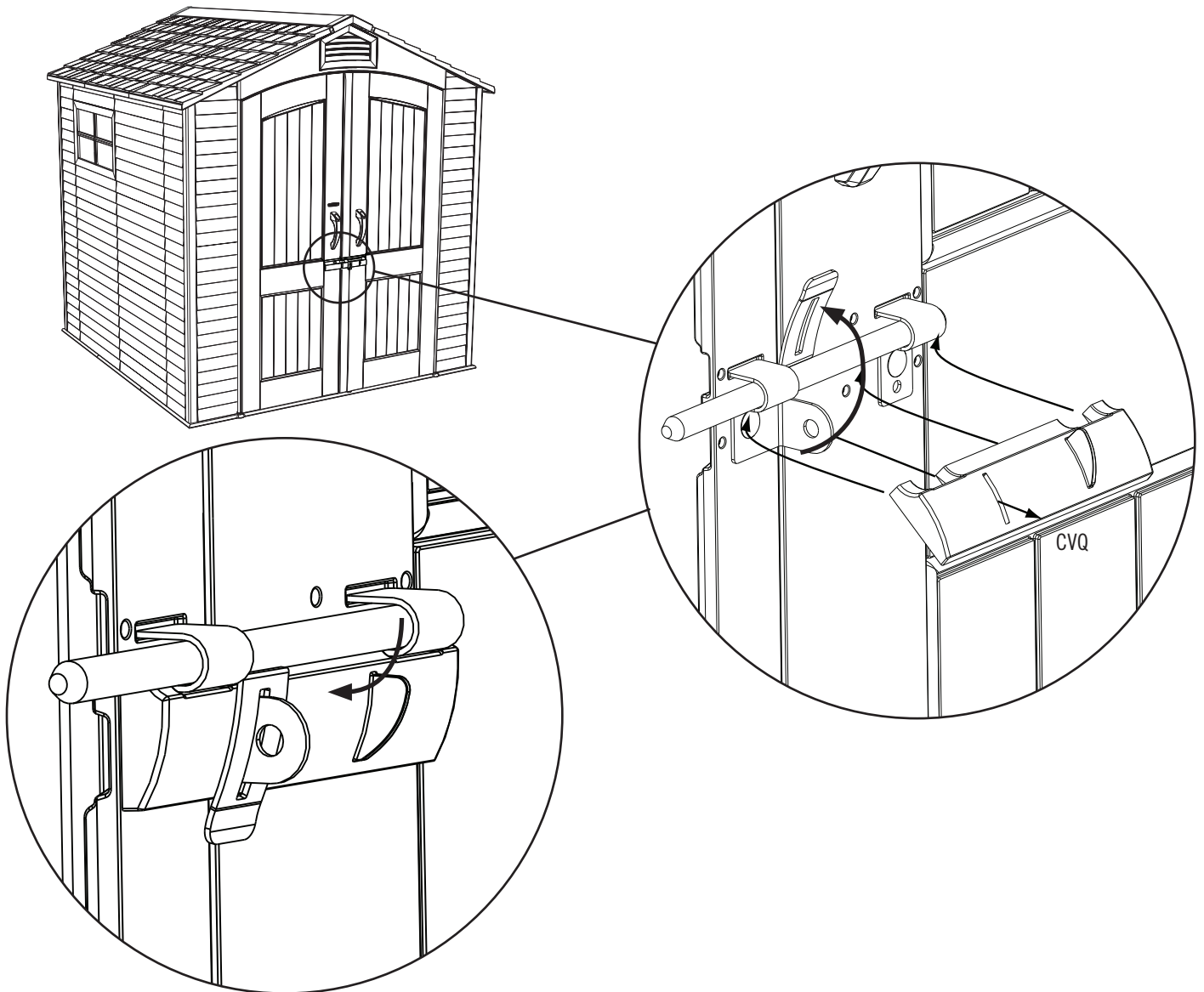
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



CVQ (x1)

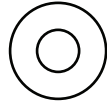
13.4

- Slide the **Large Right Cover Plate (CVQ)** up under the Latch Assembly and rotate the Latch downward to its locked position as shown.
- Faites glisser la **plaque couvrante grande droite (CVQ)** sous l'ensemble du loquet et tournez l'ensemble à sa position de verrouillage comme indiqué.
- Deslice la **placa cubrepestillo grande derecha (CVQ)** debajo el conjunto del pestillo y gire el pestillo en la posición de cierre como se muestra.



► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



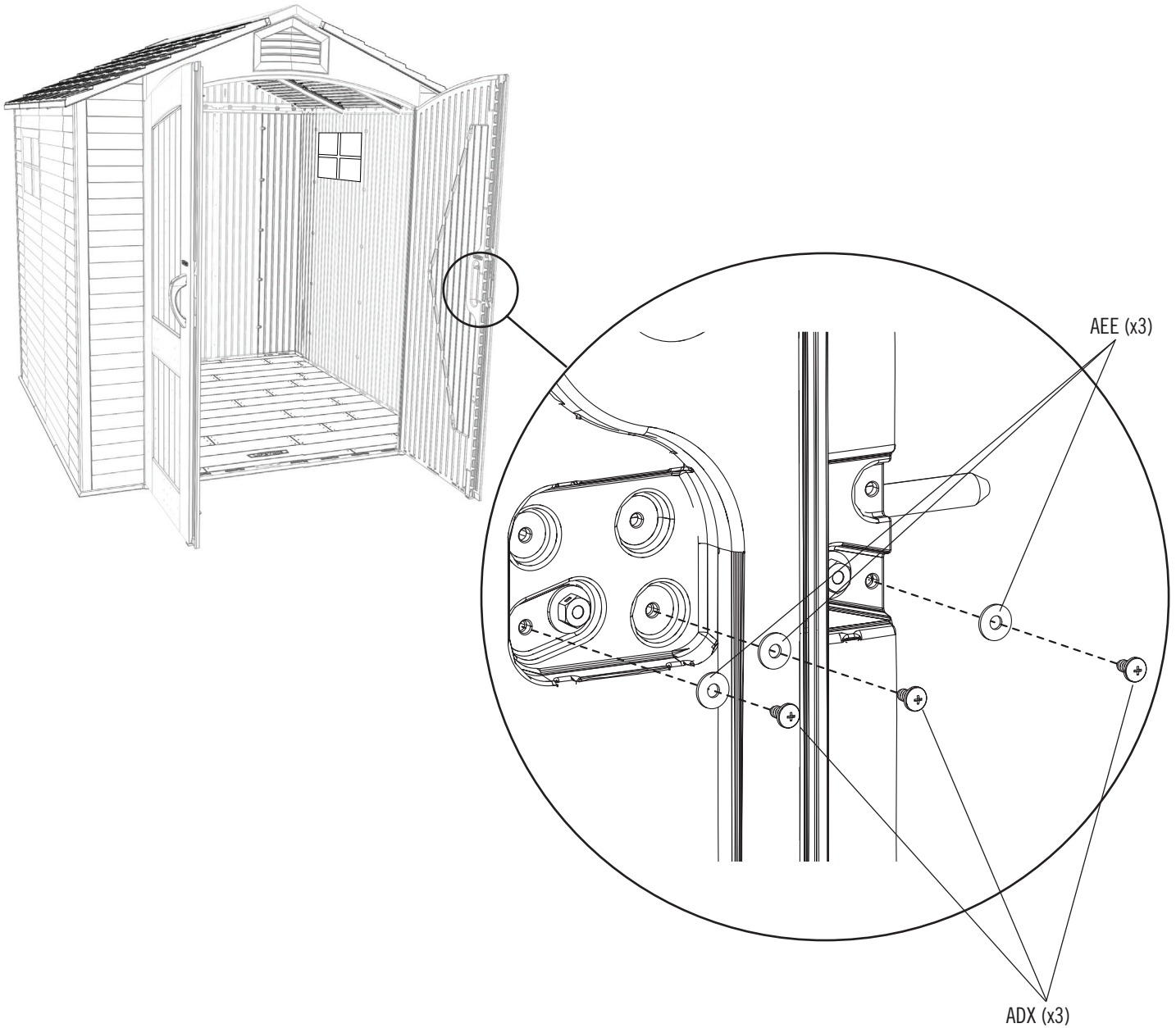
AEE (x3)



ADX (x3)

13.5

- Secure the Large Cover Plate to the Door as shown using the hardware provided.
- Attachez la plaque couvrante grande à la porte à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Sujete la placa cubrepestillo grande a la puerta usando el herraje incluido.

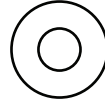


► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

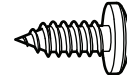
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



CVR (x1)



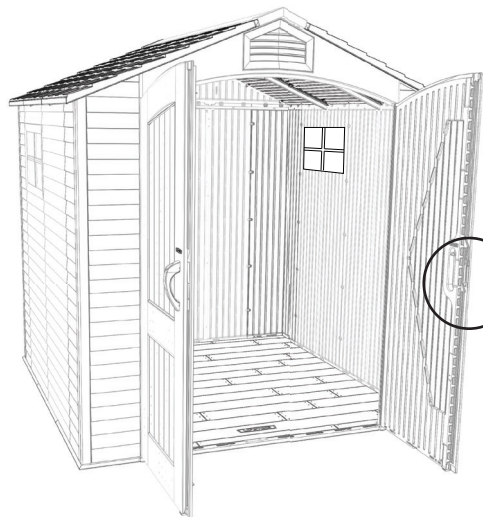
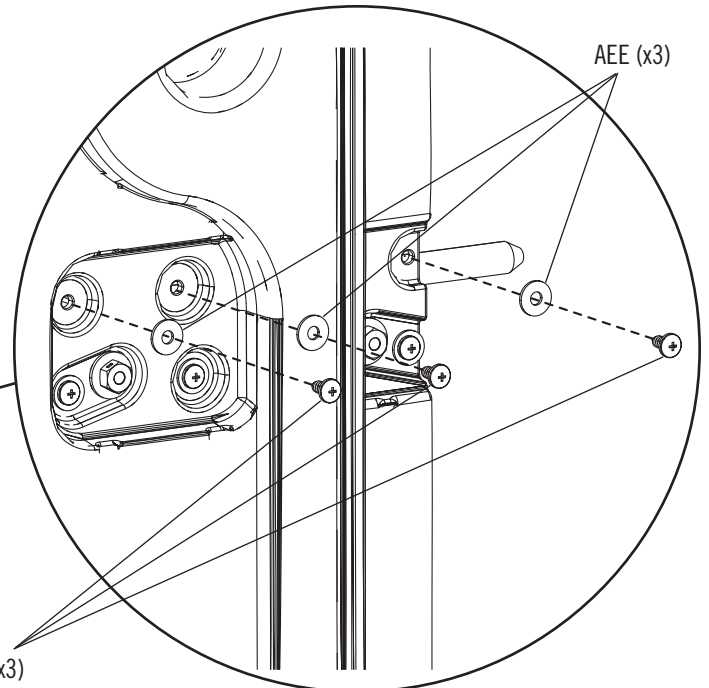
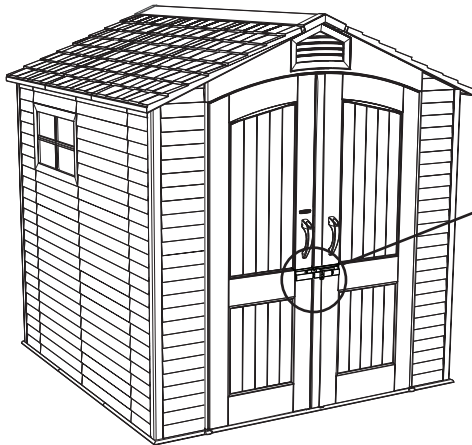
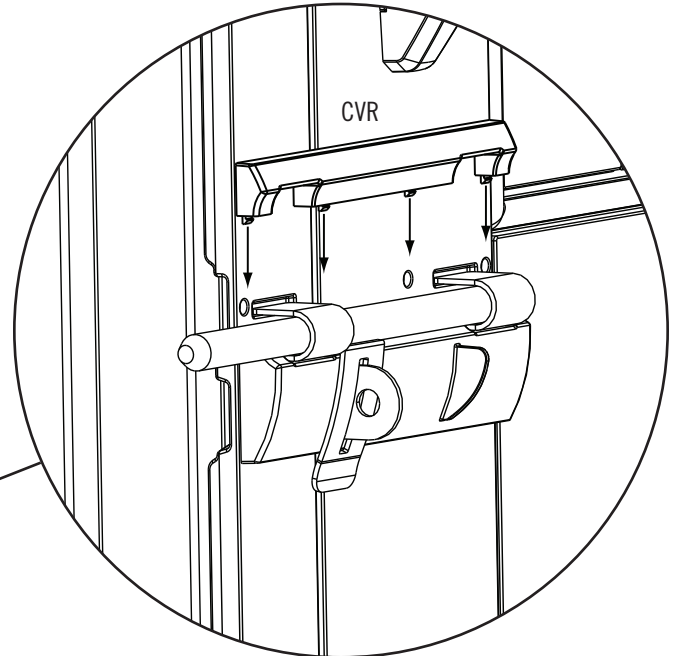
AEE (x3)



ADX (x3)

13.6

- Slide the **Small Right Cover Plate (CVR)** down under the Latch Assembly, and secure the Cover Plate to the Door as shown using the hardware provided.
- Faites glisser la **petite plaque couvrante droite (CVR)** sous l'ensemble du loquet, et attachez la plaque à la porte à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Deslice la **placa cubrepestillo pequeña derecha (CVR)** debajo el conjunto del pestillo, y sujete la placa a la puerta usando el herraje incluido.

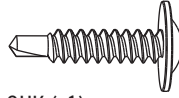


ADX (x3)

AEE (x3)

► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

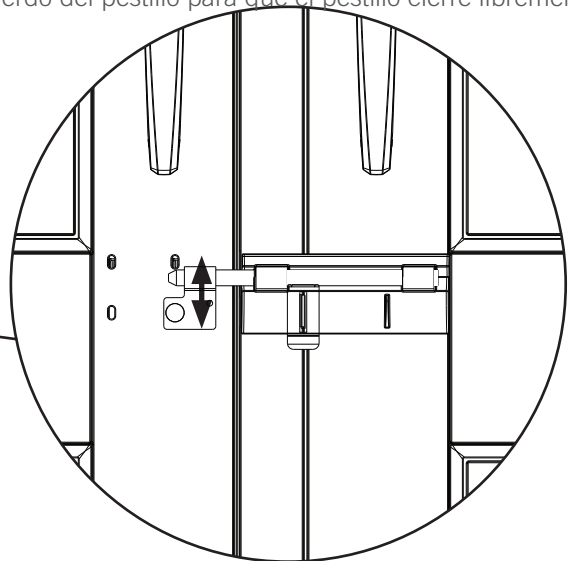
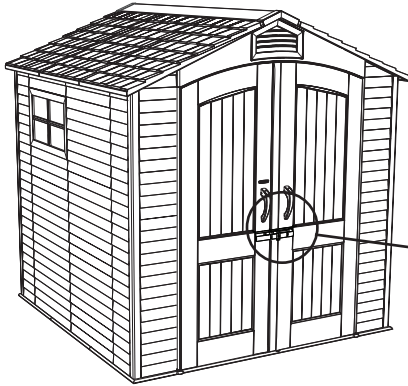
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



CHK (x1)

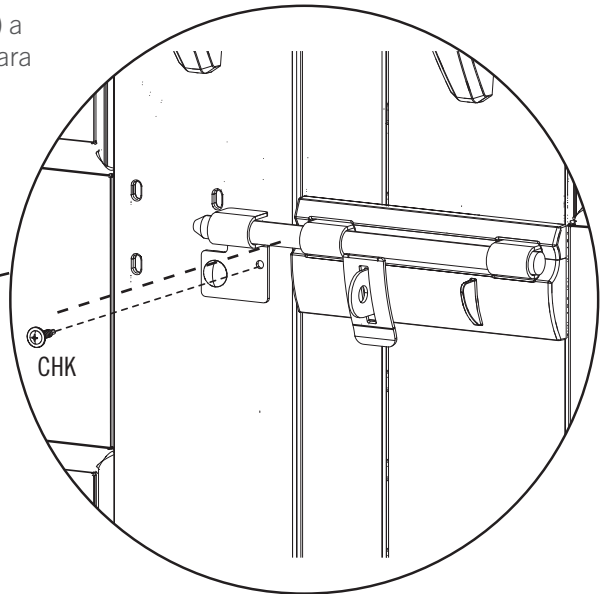
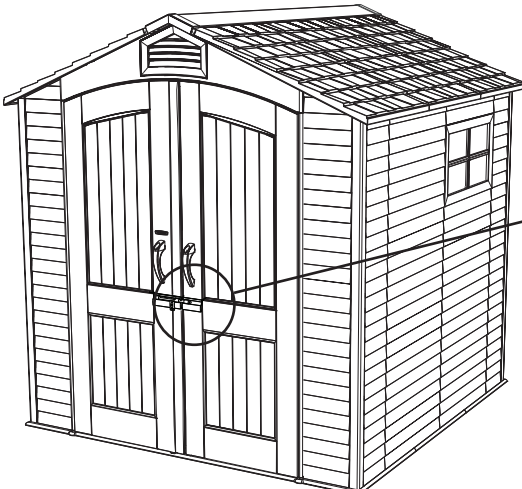
13.7

- Close both Doors and lock the Latch. Adjust the Left Latch Bracket so the Latch slides through freely.
- Fermez les deux portes et verrouillez le loquet. Ajustez le support gauche du loquet pour que le loquet verrouille librement.
- Cierre las dos puertas y el pestillo. Ajuste el Soporte izquierdo del pestillo para que el pestillo cierre libremente.



13.8

- Insert one (1) **Self-Drilling/Self-Tapping Screw (CHK)** through the hole in the Left Latch Bracket to secure it in place.
- Insérez une (1) **vis auto-perceuse/auto-taraudeuse (CHK)** à travers le trou dans le support gauche du loquet pour le fixer en place.
- Inserte un (1) **tornillo auto-perforante/auto-roscante (CHK)** a través del agujero en el soporte izquierdo del pestillo para fijarlo en su lugar.

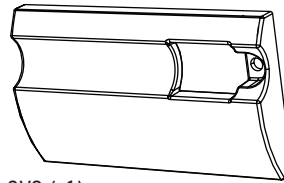


► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



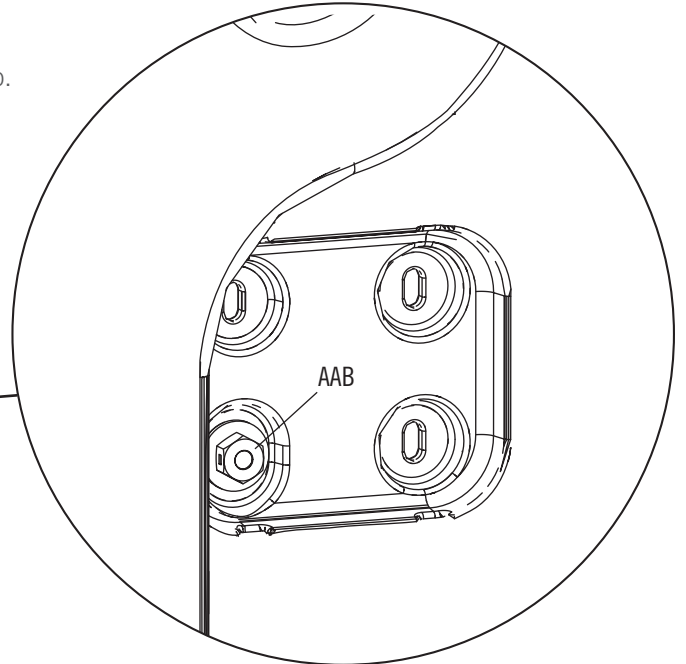
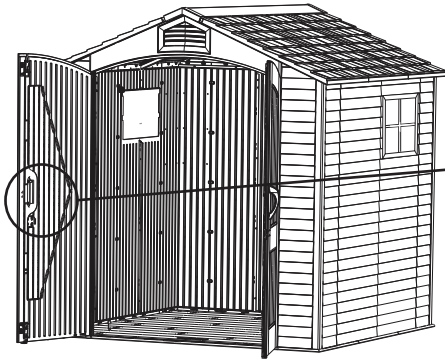
7/16 in/po
(≈11 mm)



CVS (x1)

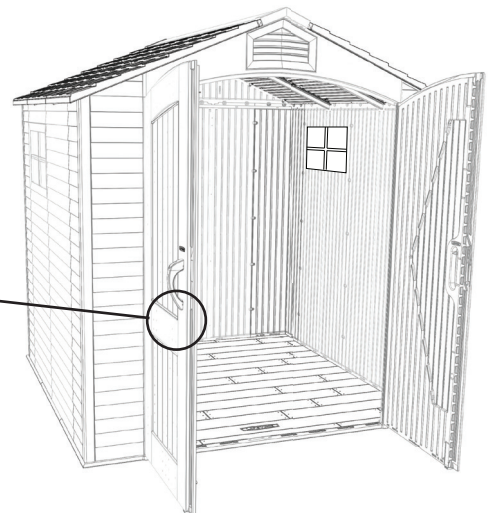
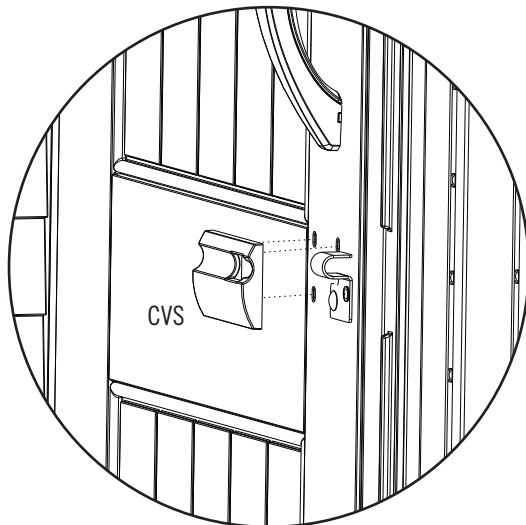
13.9

- Tighten the Nut to the Left Latch Bracket.
- Bien serrez l'écrou au support gauche du loquet.
- Apriete bien la tuerca al soporte izquierdo del pestillo.



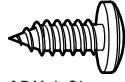
13.10

- Place **Left Cover Plate (CVS)** over the Left Latch Bracket.
- Mettez la **plaque couvrante gauche (CVS)** sur le support gauche du loquet.
- Coloque la **placa de cubierta izquierda (CVS)** encima del soporte izquierdo del pestillo.

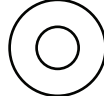


► SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

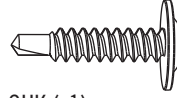
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADX (x3)



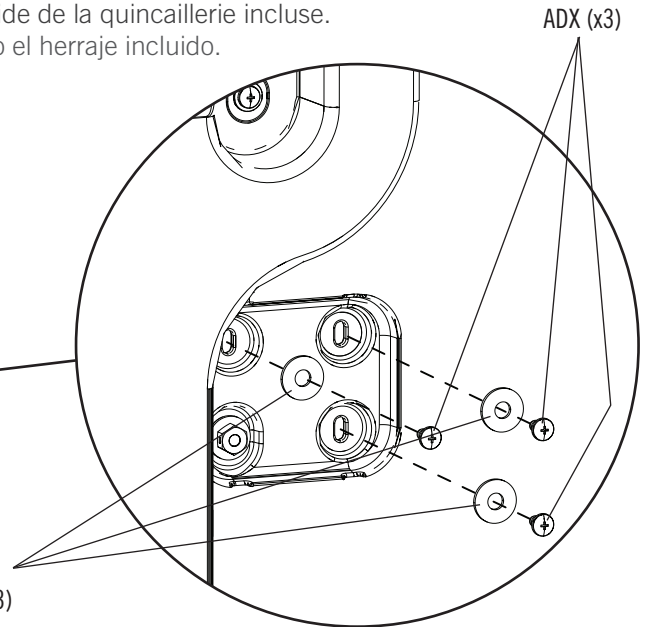
AEE (x3)



CHK (x1)

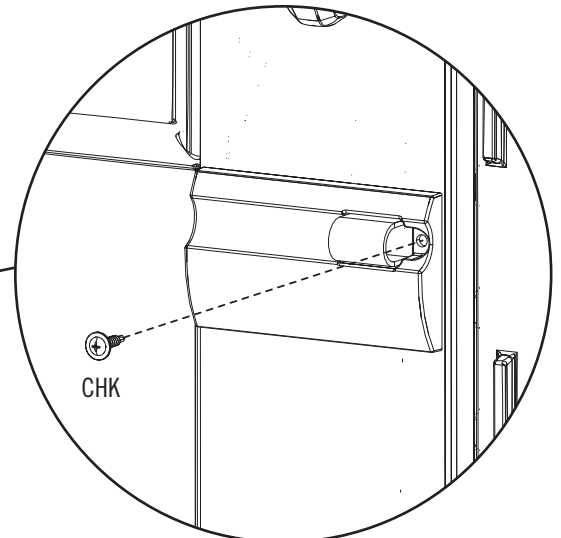
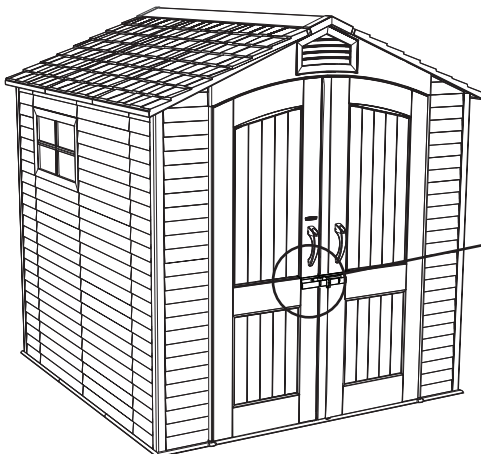
13.11

- Secure the Left Cover Plate to the Door as shown using the hardware provided.
- Attachez la plaque couvrante gauche à la porte à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Sujete la placa cubierta izquierda a la puerta usando el herraje incluido.



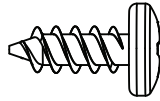
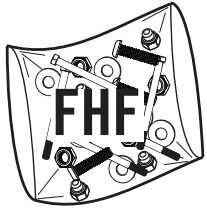
13.12

- Insert one (1) **Self-Drilling/Self-Tapping Screw (CHK)** through the hole in the Left Cover Plate to secure it in place.
- Insérez une (1) **vis auto-perceuse/auto-taraudeuse (CHK)** à travers le trou dans la plaque couvrante gauche pour la fixer en place.
- Inserte un (1) **tornillo auto-perforante/auto-roscante (CHK)** a través del agujero en la placa de cubierta izquierda para fijarla en su lugar.





HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO



ADZ (x12)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal



AIY (x2)

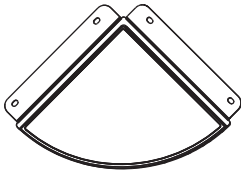
CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2



GDE (x2)



Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AFZ (x2)

CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2



AFS (x1)



TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED—UNLESS INDICATED OTHERWISE*) / OUTILS REQUIS (NON INCLUS—SAUF INDICATION CONTRAIRE*) / INSTRUMENTAL REQUERIDO (NO INCLUIDO, SALVO INDICACIÓN CONTRARIA*)



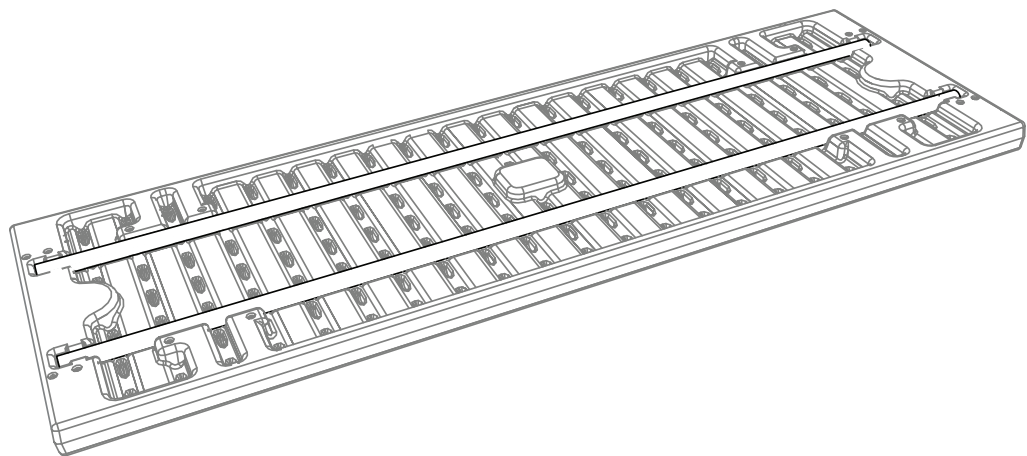
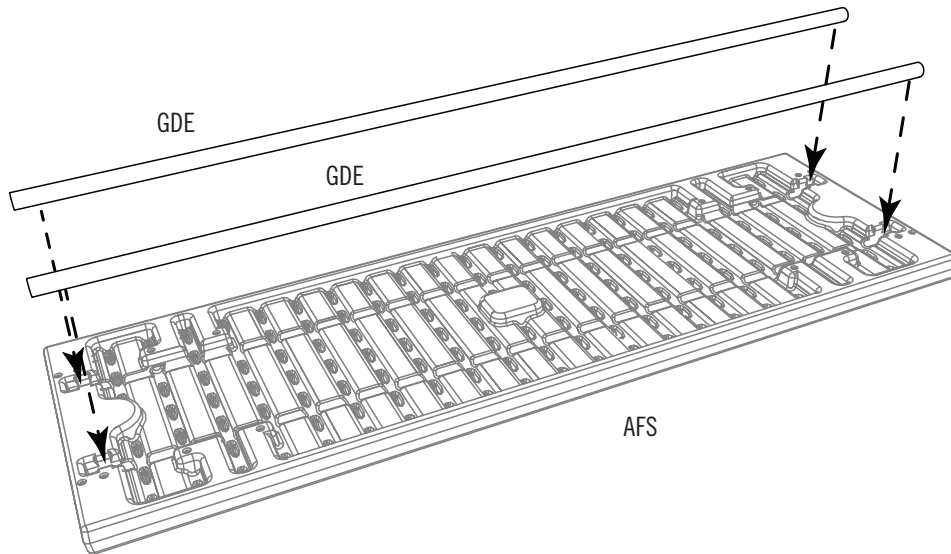
► SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



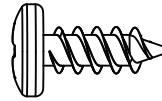
14.1

- Insert a **Support Tube (GDE)** into each of the notches in the **Shelf (AFS)**.
- Emboîter un **tube de support (GDE)** dans chaque encoche dans l'**étagère (AFS)**.
- Encajar un **tubo de soporte (GDE)** en ambas muescas en el **estante (AFS)**.



► SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

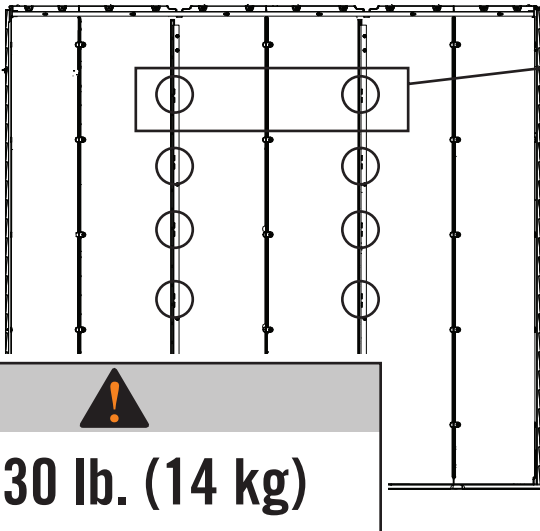
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



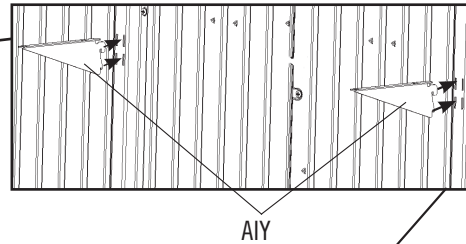
ADZ (x12)

14.2

- Insert two (2) **Shelf Brackets (AIY)** into the slots in two adjacent Wall/Shelf Support Channels. **The Shelf Brackets must be at the same height.** Attach the **Shelf (AFS)** to the Brackets using four (4) **Screws (ADZ)**.
- Insérer deux (2) **équerres (AIY)** dans les fentes dans deux canaux de support pour les murs/étagères adjacents. **Les équerres doivent être à la même hauteur.** Attacher l'**étagère (AFS)** aux équerres à l'aide de quatre (4) **vis (ADZ)**.
- Insertar dos (2) **escuadras (AIY)** en las ranuras en dos canales de soporte para las paredes/estantes adyacentes. **Las escuadras deben estar a la misma altura.** Sujetar el **estante (AFS)** a las escuadras usando cuatro (4) **tornillos (ADZ)**.

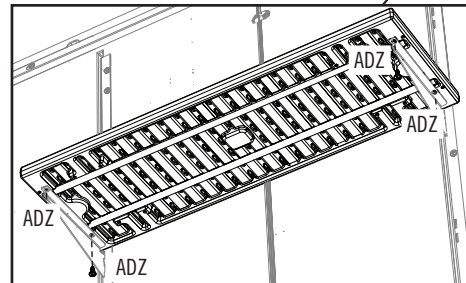


1



AIY

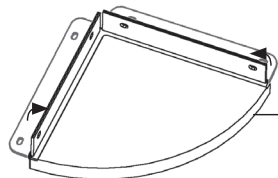
2



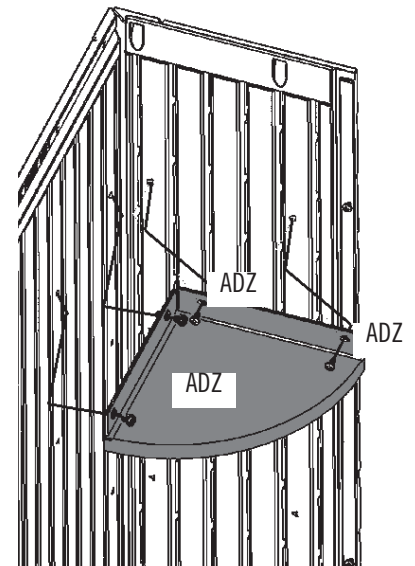
14.3

- Fold up the flaps of a **Corner Shelf (AFZ)** and place it in any corner of the Shed. Align the holes in the flaps with those in the Corner Wall Panel. Secure with four (4) **Screws (ADZ)**. **Repeat the previous step for the second Corner Shelf.**
- Plier les bords de l'**étagère angulaire (AFZ)** et mettez-le dans any corner de l'abri. Aligner les trous dans les bords avec ceux dans le panneau angulaire. Attacher-le au mur à l'aide de quatre (4) **vis (ADZ)**. **Répéter l'étape précédente pour la deuxième étagère angulaire.**
- Doblar los bordes del **estante angular (AFZ)** y colocarlo en cualquier esquina de la caseta. Alinear los agujeros en los bordes con los agujeros en el panel angular. Sujetar el estante usando cuatro (4) **tornillos (ADZ)**. **Repetir paso anterior para el segundo estante angular.**

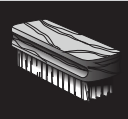
↓ 10 lb. (4,5 kg)



AFZ



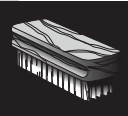




CLEANING & CARE

Congratulations on your Lifetime® product purchase. By following the instructions below, your new Lifetime product should provide you with years of service and enjoyment.

The polyethylene panels are stain and solvent resistant. Most stains can be removed using a mild soap and a soft-bristled brush. Abrasive cleaning materials may scratch the plastic and are not recommended. Repair scratches or rust spots on the metal by sanding the affected area lightly; using a rust preventative spray primer; and finally, spraying with a high-gloss spray enamel paint. Avoid placing a direct heat source on or near surfaces unless using a heat barrier.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce produit Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouveau produit Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.

Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux taches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, se servir d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou taches de rouille sur le métal, frotter légèrement l'endroit affecté au papier de verre, puis passer une couche de produit vaporisant préventif, et, enfin, vaporiser une peinture émail ultrabrillante. Éviter de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou les protéger à l'aide d'une protection contre la chaleur.



LIMPIEZA Y CUIDADO

Felicidades por la compra de su producto Lifetime®. Al seguir las siguientes instrucciones, su nuevo producto Lifetime le brindará años de servicio y satisfacción.

Los paneles de polietileno son resistentes a las manchas y solventes. La mayoría de las manchas puede removerse usando un jabón suave y un cepillo de cerdas suaves. Los materiales abrasivos para limpieza pueden rayar el plástico y no se recomiendan. Reparar rayones o manchas de óxido en el metal, lijando suavemente la parte afectada; usando un aerosol preventivo de óxido y finalmente, rociando con una pintura de esmalte brillante. Evitar poner una fuente de calor directa en o cerca de las superficies sin usar una barrera de calor.



REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!



ENREGISTRER CE PRODUIT EN LIGNE À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- On peut également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité improbable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, l'inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME:

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com (en anglais seulement)

ENREGISTRER CE PRODUIT aujourd'hui!



REGISTRAR EL PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto deba ser retirado del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará datos personales a terceros, ni les permitirá usar datos personales para sus propios fines.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com (sólo en inglés)

¡REGISTRARSE hoy mismo!



10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

Lifetime Lawn and Garden products are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of 10 years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. Lifetime recommends that no modifications be made to this product. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature”, natural disasters, normal wear and tear, or any other event beyond the control of the manufacturer.

This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective products. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the product or its components are not covered under this warranty.

This warranty does not cover scratching, scuffing, or other cosmetic damage of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, or unreasonable use will void this warranty / are not covered by this warranty.

Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.

This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

**ALL WARRANTY CLAIMS MUST BE ACCOMPANIED BY A SALES RECEIPT.
REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:**

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

For online warranty claims, please visit: www.lifetime.com/warranty
Warranty Department: (800) 225-3865

FOR INTERNATIONAL WARRANTY:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report product defects in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To Identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LIFETIME® PRODUCTS, INC. RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OU SONT OBSOLÈTES.

L'acheteur d'origine des produits pour pelouses et jardins de Lifetime bénéficie d'une garantie contre toute défectuosité de matériel et de fabrication pour une période de 10 ans à compter de la date d'achat. On entend par « défaut » une imperfection qui nuit à l'utilisation du produit. Tout défaut découlant d'une mauvaise utilisation, d'un abus ou d'une négligence a pour effet d'annuler cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les défauts attribuables à une installation inadéquate, une altération ou un accident. Lifetime recommande de ne pas apporter de modifications à ce produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la corrosion par la rouille, les cas de « force majeure », les catastrophes naturelles, la détérioration et l'usure normales et tout autre événement indépendant de la volonté du fabricant.

Cette garantie n'est pas transférable et se limite expressément à la réparation ou au remplacement d'un produit défectueux. Si le produit est défectueux au sens de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les pièces défectueuses sans frais pour l'acheteur. Les frais d'expédition en partance ou en provenance de l'usine ou du centre de distribution ne sont pas couverts et incombent à l'acheteur. Les coûts relatifs à la main-d'œuvre et les autres frais liés au retrait, à l'installation ou au remplacement du produit ou de ses composants ne sont pas couverts par cette garantie.

Cette garantie ne couvre pas les rayures, les égratignures ou autres dommages esthétiques du produit découlant d'un usage normal. De plus, tout défaut découlant d'un dommage volontaire, de négligence ou d'un usage déraisonnable annule cette garantie et n'est pas couvert par cette garantie.

Dans la mesure permise par la loi, la société n'est pas responsable des dommages indirects ou accessoires. Toute marchandise est vendue à cette condition et aucun représentant de la société ne peut renoncer à l'application de cette politique ou la modifier. Ce produit n'est pas destiné à des fins institutionnelles ou commerciales; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité à cet égard. Toute utilisation institutionnelle ou commerciale annule la garantie.

La présente garantie remplace expressément toute autre garantie, expresse ou implicite, y compris les garanties de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier dans la mesure permise par les lois du pays ou de l'État. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assument une quelconque responsabilité en lien avec ce produit. Cette garantie vous donne des droits juridiques précis et vous pourriez également avoir d'autres droits selon l'État ou la province.

La garantie qui accompagne nos produits ne peut être exclue en vertu de la loi sur la protection du consommateur de l'Australie. Le client a droit à un remplacement ou à un remboursement en cas de bris majeur et pour toute autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Le client a aussi droit à ce que les produits soient réparés ou remplacés si un bris survient et rend la qualité inacceptable sans pour autant être qualifiable de bris majeur.

**TOUTE RÉCLAMATION EN VERTU DE LA GARANTIE DOIT ÊTRE ACCOMPAGNÉE D'UN REÇU DE VENTE.
SIGNALEMENT ÉCRIT DE TOUT PRODUIT DÉFECTUEUX:**

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Pour effectuer en ligne une réclamation sous garantie, consultez cette adresse : www.lifetime.com/warranty
Service de la garantie : (800) 225-3865

GARANTIE INTERNATIONALE:

Toute réclamation en vertu de la garantie doit être accompagnée d'un reçu de vente. Veuillez signaler par écrit tout produit défectueux au représentant du soutien aux ventes de votre région. Veuillez inclure le reçu de vente daté ainsi que des photographies des pièces endommagées.

Pour connaître le représentant de votre région, veuillez consulter le : www.lifetime.com/international



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 10 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

El comprador original recibe una garantía de que los productos de césped y jardín de Lifetime están libres de defectos de material o mano de obra durante un período de 10 años a partir de la fecha de compra original al por menor. La palabra “defectos” se define como imperfección que imposibilita el uso del producto. Los defectos ocasionados por el mal uso, el abuso o la negligencia anularán esta garantía. Esta garantía no cubre los defectos debidos a una instalación incorrecta, una alteración o un accidente. Lifetime recomienda que no se realicen modificaciones en este producto. Esta garantía no cubre los daños causados por vandalismo, oxidación, “actos de la naturaleza”, desastres naturales, desgaste normal o cualquier otro evento fuera del control del fabricante.

Esta garantía no es transferible y se limita expresamente a la reparación o reemplazo de productos defectuosos. Si el producto resulta defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica o el centro de distribución no están cubiertos y son la responsabilidad del comprador. La mano de obra y los gastos relacionados por la remoción, la instalación o la sustitución del producto o sus componentes no están cubiertos por esta garantía.

Esta garantía no cubre los rayones, los raspones ni otros daños superficiales del producto que pueden resultar del uso normal. Asimismo, los defectos resultantes de daños intencionales, negligencia o uso indebido anularán o no están cubiertos por esta garantía.

Se excluye la responsabilidad por daños imprevistos o derivados en la medida en que lo permita la ley. Toda la mercancía se vende bajo estas condiciones y ningún representante de la empresa puede renunciar a ni cambiar esta política. Este producto no está destinado para uso institucional o comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna responsabilidad por dicho uso. El uso institucional o comercial anulará la garantía.

Esta garantía sustituye expresamente cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o idoneidad para su uso en la medida permitida por la ley federal y estatal. Ni Lifetime Products, Inc., ni ningún representante asume ninguna otra responsabilidad en relación con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley Australiana del Consumidor. Usted tiene derecho a recibir un reemplazo o reembolso por un fallo grave y compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o el reemplazo de los bienes si los bienes no son de calidad aceptable y el fallo no supone un fallo grave.

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA. REPORTE LOS DEFECTOS DEL PRODUCTO POR ESCRITO A:

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Para realizar reclamos de garantía por internet, visite: www.lifetime.com/warranty.
Departamento de Garantías: (800) 225-3865

PARA LA GARANTÍA INTERNACIONAL:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Reporte los defectos del producto por escrito a su representante regional de apoyo de ventas. Por favor, incluya su recibo de compra con la fecha y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar al representante de su región, por favor visite: www.lifetime.com/international

GARANTIA NO VÁLIDA EN MÉXICO

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

AMÉLIORER L'ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU D'AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, visiter le :

www.lifetime.com

Ou composer le 1-800-424-3865

MEJORAR LA COMPRA DE LIFETIME® AGREGANDO ACCESORIOS U OTROS MARAVILLOSOS PRODUCTOS

Para comprar accesorios u otros productos de Lifetime®, visitarnos en:

www.lifetime.com

O marcar al 1-800-424-3865



www.lifetime.com

